



Ministerstwo
Skarbu
Państwa

Ministry
of Treasury
Republic of Poland



Polen – einzigartige Investitionsmöglichkeiten



Sehr geehrte Damen und Herren,

im Jahre 2014 hat Polen das 25. Jubiläum der Transformation und der Wiedererlangung der – auch wirtschaftlichen – Freiheit gefeiert. Unser Land hat in dieser Zeit einen riesigen Sprung nach vorn gemacht und gehört heute zu den größten Volkswirtschaften in der Europäischen Union. Mit Erfolg haben wir zahlreiche Unternehmen privatisiert, der Staat, der Aktiva im Wert von mehr als 100 Mrd. Zloty verwaltet, bleibt aber nach wie vor Eigentümer. Neben Privateigentum gibt es also starke Unternehmen, in denen der Staat seinen Anteil beizubehalten plant, sowie solche, für die wir nach einem Investor suchen. Wir haben das Vergnügen, Ihnen beide Gruppen in dieser Publikation vorzustellen.

Sie finden darin das Handelsangebot z. B. der Grupa Azoty, einem europäischen Großunternehmen auf dem Markt für Stickstoffdünger, der Polnischen Rüstungsgruppe – der Nr. 1 der polnischen Verteidigungsindustrie, aber auch von kleineren Firmen mit ebenso interessanten Produkten und versprechenden Entwicklungsperspektiven, etwa der Sklejka Orzechowo S.A. mit einer beinahe 120-jährigen Tradition in der Holzproduktion, dem Serum- und Impfstoffherstellungsbetrieb BIOMED oder dem Hersteller von Gummierzeugnissen „Stomil“ aus Bydgoszcz. Ich möchte Sie zu einer Zusammenarbeit mit diesen und vielen anderen polnischen Unternehmen ermutigen.

Ich bin überzeugt, dass unsere Unternehmen dank einer Kooperation mit Ihnen zusätzliche Kenntnisse, Erfahrung und Finanzierungsquellen für erforderliche Investitionen erwerben können. Für Sie ist es wiederum eine Chance für den Zugang zu einem enormen Potenzial, das in einzigartigen Produkten (polnischem Obst und Gemüse, natürlichen Kosmetika, Stahlkonstruktionen, Düngern, Buchbindereimaschinen etc.), zu Dienstleistungen (in den Bereichen Kommunikation, Finanzwirtschaft, Bauwirtschaft, Kurbetrieb, Handel, Zertifizierung etc.) und zu attraktiv gelegenen Immobilien (Hotels, Produktionsbetrieben etc.) steckt, bzw. zu wettbewerbsfähigem Know-how. Es ist auch eine Gelegenheit, Ihre Tätigkeit um weitere Bereiche zu erweitern, einen Wettbewerbsvorteil und längerfristig Gewinne zu erzielen.

Ich ermutige Sie, sich mit den Geschäftsmöglichkeiten der Gesellschaften mit Beteiligung des Staates bekanntzumachen.

Włodzimierz Karpiński

Minister für Staatsvermögen



Polen - einzigartige Investitionsmöglichkeiten

Agencja Rozwoju Przemysłu S.A.

Agentur für Industrieentwicklung A.G.

Agencja Rozwoju Przemysłu S.A. (ARP S.A.) ist eine staatseigene Einpersonengesellschaft. Von Anfang ihrer Tätigkeit (1990) an kommt sie den wichtigsten Bedürfnissen der polnischen Wirtschaft entgegen. In der Transformationsphase sicherte die ARP S.A. Tausende Arbeitsplätze, indem sie große und mittlere Unternehmen modernisierte.

Heute ist die ARP S.A. eine dynamische Gesellschaft, deren Strategie auf drei gleichwertigen Säulen basiert: Innovationen, Umstrukturierung und Investitionen. Das Angebot der ARP S.A. umfasst Dienstleistungen und Produkte in den Bereichen:

- INNOVATIONEN
Durch Zusammenarbeit mit großen Unternehmen, Firmen des KMU-Sektors sowie mit der Wissenschaft bietet die ARP S.A. Expertenberatung sowie Förderung innovativer Projekte an und verbindet Innovationsträger mit der Unternehmenswelt;
- UMSTRUKTURIERUNG
Die ARP S.A. finanziert Umstrukturierungsprozesse und Investitionen sowie sonstige entwicklungsfördernde Maßnahmen polnischer Unternehmer;
- INVESTITIONEN
Die ARP S.A. baut den Wert ihrer Portfoliounternehmen auf und sorgt damit für die Entwicklung der Regionen durch eine effektive Verwaltung der Sonderwirtschaftszonen: SSE EURO-PARK MIELEC sowie TSSE EURO-PARK WISŁOSAN.

Das Portfolio der Gesellschaften der ARP S.A. umfasst u. a. Produktionsunternehmen in den Sektoren: Bau, Energie, Elektro- und Maschinenindustrie sowie Industriedesign oder Innovationen.

Der Hauptsitz der ARP S.A. befindet sich in Warschau, ul. Nowy Świat 6/12. Die Agentur hat auch Geschäftsstellen in Katowice, Mielec, Tarnobrzeg. Sie ist Eigentümerin der Stiftung PRO ARTE ET HISTORIA, die Verwalterin der Schloss- und Parkanlagen in Baranów Sandomierski und Krasiczyn.

Kontakt:

Agencja Rozwoju Przemysłu S.A., ul. Nowy Świat 6/12, 00-400 Warszawa

Tel.: 00 48 22 695 36 00

E-mail: marketing@arp.pl, Internetseite: www.arp.pl



Bank Gospodarstwa Krajowego

Die Bank Gospodarstwa Krajowego (BGK) ist eine staatliche Entwicklungsbank, die Programme für wirtschaftliches Wachstum Polens anstößt und umsetzt.

Das Rating der BGK entspricht dem Rating Polens. Die Bank finanziert wichtige Infrastrukturprojekte auf nationaler und regionaler Ebene. Der Auftrag der Bank liegt in der Stimulierung der Entwicklung polnischer Unternehmen und ihrer Expansion ins Ausland, in der Förderung der Exporteure und in Investmentgeschäften PE/VC. Die BGK verwaltet und verteilt die EU-Fördermittel und ist ein Partner bei der Entwicklung und Umsetzung von staatlichen Programmen für Unternehmer. Die Bank organisiert Finanzierungssysteme für soziale Projekte, z. B. Anreize für thermische Sanierung, Studentendarlehen für Bildung bzw. Existenzgründung.

Die Bank Gospodarstwa Krajowego fördert polnische Exporteure, u. a. indem sie ausländischen Kontrahenten Kredite für den Erwerb polnischer Produkte gewährt. Zu diesem Zweck knüpft die BGK eine Zusammenarbeit mit der Bank des Importeurs an und die Abrechnungen erfolgen auf zwischenbanklicher Ebene. Die BGK kann den polnischen Export in die meisten Länder der Welt unterstützen.

Die Bank setzt ebenfalls ein Projekt zur Unterstützung der Expansion polnischer Firmen auf ausländische Märkte um, indem sie sich darin kapitalmäßig (Aktien, Geschäftsanteile) bzw. durch Finanzierung (Mezzanine, Darlehen) engagiert.

Stärken und Angebote der BGK:

- Staatlicher Besitz, der Glaubwürdigkeit und stabiles Funktionieren garantiert
- Aktive Haltung: Gestaltung von Lösungen und Ermütigung von Investoren
- Starke Stellung auf dem polnischen Finanzmarkt
- Zusammenarbeit mit dem öffentlichen Sektor und staatlichen Stellen
- Finanzierung der Erwerber polnischer Güter im Ausland (über die Bank des Erwerbers)
- Finanzierung von Projekten zur Expansion polnischer Unternehmen ins Ausland

Nehmen Sie Kontakt mit der BGK auf und fragen Sie nach Kooperationsmöglichkeiten

Kontakt:

Bank Gospodarstwa Krajowego, Al. Jerozolimskie 7, 00-950 Warszawa

Hotline: 00 48 22 596 59 00

E-mail: bgk@bgk.pl, Internetseite: www.bgk.pl



Bydgoskie Zakłady Przemysłu Gumowego „STOMIL” S.A.

Bydgoskie Zakłady Przemysłu Gumowego „STOMIL” S.A. ist ein Unternehmen mit fast einhundertjähriger Tradition in der Herstellung von Gummierzeugnissen. Wir sind der erste Hersteller von Hydraulikschläuchen in Polen und einer der Branchenführer auf ausländischen Märkten. Stomil stellt ebenfalls Industrieschläuche, Gummiplatten und -beläge, Formartikel und Dichtungen sowie Gummimischungen her. Darüber hinaus bieten wir ein breites Spektrum an Hydraulikanschlüssen an, die dank der Anwendung des innovativen DMQ-Programms mit Stomil-Hydraulikschläuchen völlig kompatibel sind. Im Endeffekt kann der Anwender sicher sein, dass er einen ungestörten Durchfluss von Hydraulikflüssigkeiten in so erzeugten Leitungen erzielt.

Die Firmenerzeugnisse werden in über 30 Ländern in Europa, Asien, Nordamerika und Afrika vertrieben.

Bydgoskie Zakłady Przemysłu Gumowego „STOMIL” S.A. verfügt seit 1997 über das ISO-Zertifikat und hält die Standards der Norm EN ISO 9001:2008 ein.

Das übergeordnete Ziel der Tätigkeit der Firma ist die Herstellung und Lieferung von Erzeugnissen und Dienstleistungen, deren Qualität, Modernität und Attraktivität die volle Kundenzufriedenheit sicherstellen.

Kontakt:

Bydgoskie Zakłady Przemysłu Gumowego „STOMIL” S.A., ul. Toruńska 155, 85-950 Bydgoszcz
Tel.: 00 48 52 32 64 100, Fax: 00 48 52 32 64 414, E-mail: info@stomil.bydgoszcz.pl
Internetseite: www.stomil.bydgoszcz.pl



Centralny Ośrodek Badawczo Rozwojowy Aparatury Badawczej i Dydaktycznej COBRABiD Sp. z o.o.

Zentrale Forschungs- und Entwicklungsstelle für
Forschungs- und Lehrgeräte COBRABiD GmbH



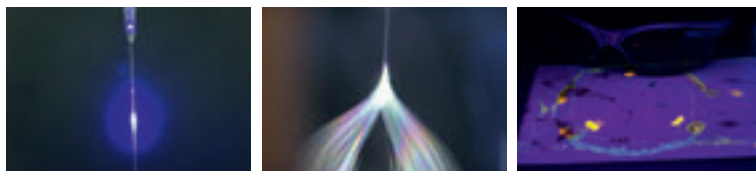
COBRABiD sp. z o.o. ist eine kommerzialisierte Forschungs- und Entwicklungseinrichtung mit der hohen Wissenschaftskategorie „A“, die Innovationsimplementierungsprozesse in der polnischen Industrie erfolgreich unter der Prämisse umsetzt, dass fortgeschrittene Technologien, Innovationsfähigkeit sowie hochqualifiziertes Personal unabdingbare Elemente einer Wirtschaft sind, die auf globalen Märkten konkurrieren will. Der Auftrag von COBRABiD ist es, effektive Transfermechanismen von Innovationstechnologien aus der Wissenschaft in die Wirtschaft zu etablieren. Ein Nachweis des vorhandenen Potenzials sind zahlreiche Patente und Patentanmeldungen sowie Preise und Auszeichnungen auf internationalen Messen und Ausstellungen.

Den Gegenstand der Tätigkeit von COBRABiD stellt ein breites Spektrum von F+E und Expertendienstleistungen dar, die sich aus den Wissenschaftsentwicklungs- und Innovationsstrategien in Polen und in der EU ergeben. Die Firma spezialisiert sich auf Expertenprodukte und Expertenforschung im Bereich der nachhaltigen Energie, die der proökologischen Begrenzung der Energie-, Wärme- und Rohstoffverluste dienen. Im Bereich der Industrietechnologien gehören zu ihren Spezialisierungen: Fotonik, Mechatronik, physikalische Produkteigenschaften sowie Mikrofluidiktechnologien. Für den Lebensmittelverarbeitungssektor bietet sie Messsysteme an und führt Expertenforschung im Bereich der Lebensmittelsicherheit und -qualität durch.

Die Gesellschaft ist ein verlässlicher Geschäftspartner für die Wissenschaft sowie ein Wissenschaftspartner für die Wirtschaft, der die Erwartungen der Unternehmer kennt und frei von verwaltungstechnischen Hindernissen ist. Sie bietet ihre Expertenressourcen, darunter qualifiziertes wissenschaftliches Personal an, die für die Gründung von innovativen Konsortien unabdingbar sind, welche EU-finanzierte F+E-Projekte umsetzen – von der Phase der Ideenentwicklung, über die Etappe der Forschungsarbeiten, Prototyperstellung, bis hin zur Kommerzialisierung der Forschungsergebnisse.

Kontakt:

Centralny Ośrodek Badawczo Rozwojowy Aparatury Badawczej i Dydaktycznej COBRABiD Sp. z o.o.
ul. Jagiellońska 55, 03-301 Warszawa, Tel.: 00 48 22 620 30 61, Fax: 00 48 22 620 30 67
E-mail: biuro@cobrabid.pl, Internetseite: www.cobrabid.pl





Centrum Techniki Okrętowej S.A.

Zentrum der Schiffstechnik A.G.

Die Firma ist eine moderne, multidisziplinäre Forschungs- und Projekteinrichtung, die in Polen und vielen Ländern der Welt geschätzt wird. Ihre Dienstleistungen und Erzeugnisse richtet sie an Abnehmer aus verschiedenen Sektoren der maritimen und landgestützten Wirtschaft.

Angebot der Gesellschaft:

- Modelluntersuchungen von Schiffen, Jachten, Offshore-Objekten sowie sonstigen hydrotechnischen Konstruktionen,
- aerodynamische Untersuchungen von Schiffen, Jachten, Offshore-Objekten sowie sonstigen schwimmenden und die Windenergie nutzenden Konstruktionen,
- Entwicklung von Schiffspropellern und Rudern unter Berücksichtigung realer Bedingungen, einschließlich der Kavitationseigenschaften,
- Entwicklung, Erzeugung, Lieferung, Inbetriebnahme von Forschungsanlagen und -objekten, z. B. Windkanälen, Kavitationstunneln, Dynamometern, Bordgeräten, Installationen und sonstigen Schiffssystemen,
- breiter Umfang numerischer Analysen, wie: CFD-Simulationen, Festigkeitsanalysen mit der FE-Methode, thermische Analysen, Dauerfestigkeits- und Schwingungsfestigkeitsanalysen,
- Untersuchungen des Einflusses von Feuer, Lärm und Schwingungen auf Transportmittel und Baukonstruktionen wie: Türen, Fenster, Lüftungssysteme, Dächer, Decken etc.,
- Durchführung des Zertifizierungsprozesses von Bauerzeugnissen und Schiffs-ausrüstungen,
- Messdienstleistungen, wie: Lärmpegel, lokale und globale Schwingungen von Objekten, Raumbeleuchtung,
- Untersuchungen der Beständigkeit von Anlagen gegen Erschütterungen, Stöße und seismische Signale,
- Forschungsarbeiten im Bereich Medizintechnik.

Vorteile der Gesellschaft:

- über 40 Jahre Tätigkeit auf dem Markt,
 - individuelle Einstellung zum Kunden,
 - spezialisiertes und erfahrenes Personal,
 - höchste Dienstleistungsqualität, nachgewiesen durch Akkreditierung und Notifizierung,
 - zufriedenstellende Auftragsabwicklungszeit.
-

Kontakt:

Centrum Techniki Okrętowej S.A., ul. Szczecińska 65, 80-392 Gdańsk

Tel.: 00 48 58 307 46 97, E-mail: marketing@cto.gda.pl, Internetseite: www.cto.gda.pl





Elektrownia Chorzów S.A.

Die Kapitalgruppe Elektrownia Chorzów S.A. mit Sitz in Chorzów besteht – außer der Muttergesellschaft – aus: Zakład Wykonawstwa Sieci Elektrycznych Białystok Sp. z o.o. [Stromnetzbaubetrieb Białystok GmbH] in Białystok (ZWSE) und Wojewódzkie Przedsiębiorstwo Robót Drogowych w Katowicach Sp. z o.o. [Woiwodchaftsunternehmen für Straßenarbeiten in Katowice GmbH] (WPRD).

Die Gesellschaften der Kapitalgruppe betreiben eine vielfältige Tätigkeit im Bereich von:

- Stromvertrieb und -handel,
- Planung und Projektierung, Bau, Sanierung und Modernisierung von Hoch-, Mittel- und Niederspannungsleitungen sowie von Umspann- und Verteilwerken,
- Erbringung von Arbeiten und Dienstleistungen im Bereich der Eisenbahninfrastruktur,
- komplexer Durchführung von Straßenarbeiten in allen bekannten Arten von Konstruktionen und Technologien,
- Produktion von Bitumenmassen,
- Handel mit Kohle, Zuschlagstoffen, Asphalt und anderen Baumaterialien,
- Bauarbeiten (Bau neuer Objekte, Sanierung, Modernisierung, Planung und Projektierung, Kostenkalkulation).

Neben einer Zusammenarbeit in den oben genannten Tätigkeitsbereichen bietet Elektrownia Chorzów S.A. verwaltungstechnische und soziale Objekte sowie Lagerräume an interessanten Standorten im Stadtgebiet von Chorzów zum Veräußern an.

Vorteile der Gesellschaft:

- langjährige Marktpräsenz,
- Kenntnis von Branchen und von ihrem Funktionieren auf dem polnischen Markt,
- Flexibilität,
- guter Ruf bei Kontrahenten,
- qualifiziertes Führungspersonal.

Kontakt:

Elektrownia Chorzów S.A., ul. M. Skłodowskiej – Curie 3, 41-503 Chorzów

Tel.: 00 48 32 349 16 00, Fax: 00 48 32 241 50 66

E-mail: sekretariat@elektrownia.chorzow.pl, Internetseite: www.elektrownia.chorzow.pl



Die Kapitalgruppe ENERGA wurde 2006 auf die Initiative von Fiskus hin gegründet. Sie ist eine der vier größten Energiegruppen in Polen. Sie beschäftigt 8,5 Tsd. Personen. Ihr Stammgeschäft umfasst: Stromvertrieb, -erzeugung und -handel. Sie ist drittgrößter Vertriebsnetzbetreiber und Marktführer bei der Implementierung der Intelligenten Verbrauchserfassung (AMI).

Die gesamte installierte Leistung in den Kraftwerken der ENERGA-Gruppe beträgt 1,36 GW, wovon 41% (0,6 GW) erneuerbare Energien (EE) darstellen, was den größten EE-Anteil an der Eigenerzeugung unter den größten Energiegruppen bedeutet. Aus EE entsteht auch Energie, welche die Gruppe an Firmen- und Privatkunden, mit einer Gesamtzahl von 2,9 Millionen Abnehmern, liefert.

Die ENERGA-Gruppe ist drittgrößter Stromversorger in Polen. Sie wirkt auch im Bereich Stromnachfragemanagement. Als erster Energieversorger in Polen reduzierte sie kommerziell den Energieverbrauch der Kunden in den Spitzenzeiten. Sie bewies auch, dass sich dank der AMI-Zähler die Nachfrage unter den Privatkunden steuern lässt.

Seit Dezember 2013 ist die ENERGA SA, das dominierende Unternehmen der ENERGA-Gruppe, an der Wertpapierbörse in Warschau (GPW), mit einer Kapitalisierung von knapp 9,5 Mrd. PLN (d. h. ca. 2 Mrd. EUR) (zum 30. Dezember 2014), präsent. Der Fiskus bleibt Mehrheitsaktionär der Gesellschaft mit einem Anteil von 51,5% am Stammkapital. Die übrigen 48,5% der Aktien werden frei gehandelt. Die Aktien der ENERGA werden in den Indizes: WIG, WIG 20, WIG 30 und WIG-Energia an der GPW sowie MSCI Poland und FTSE All World notiert.

Kontakt:

ENERGA SA, al. Grunwaldzka 472, 80-309 Gdańsk

Tel.: 00 48 58 77 88 300, Fax: 00 48 58 77 88 399

E-mail: energa.sa@energa.pl, Internetseite: www.grupa.energa.pl



Fabryka Maszyn Introligatorskich „INTROMA” Sp. z o.o. **Buchbindereimaschinenfabrik „INTROMA” GmbH**



Fabryka Maszyn Introligatorskich „INTROMA” stellt seit 1964 Buchbindereimaschinen her. Die Maschinen und Anlagen von „INTROMA” sind in über 80 Ländern der Welt, darunter in allen Ländern Westeuropas, in Betrieb. Ihre größte Zahl befindet sich in Druckereien und Buchbindereien in Deutschland, Großbritannien, Frankreich und Italien. Der Export beschränkt sich nicht nur auf die Länder Westeuropas, sondern wird auch in solche Länder wie USA, Kanada, Israel und andere betrieben. Das Unternehmen kann sich auch des Verkaufs mehrerer Maschinen auf außerordentlich anspruchsvollen Märkten wie Japan und die Schweiz rühmen. Bisher vermarktete INTROMA mehr als 10.000 Maschinen. Zu den prestigeträchtigsten Kunden von „INTROMA” gehören:

- DEUTSCHER BUNDESTAG
- DEUTSCHE BUNDESWEHR
- ITALIAN SENATE
- NATO HEADQUARTERS PRESS IN BRUSSEL
- NATIONAL ITALIAN BANK
- CETMEF FRENCH MINISTRY OF TRANSPORTATION
- MINISTRY OF FINANCE / CUSTOM DEPARTMENT (JORDAN)
- PARLIAMENT OF CZECH REPUBLIK
- REPROGRAPHIC CENTRE FOR THE EUROPEAN UNION IN BRUSSEL
- THE PRINTING DEPARTMENT OF THE SPANISH PRESIDENCE MINISTRY
- PRINTING & PUBLISHING- EGYPTIAN ARMY FORCES
- PRINTSHOP OF TURKISH ARMY FORCES
- BANQUE EUROPEENNE DE INVESTISSEMENT B.E.I. / E.I.B. LUXEMBURG
- CEGEDEL ELEKTRIZITÄTGESELLSCHAFT -LUXEMBURG
- THE MINISTRY OF EDUCATION AND RESEARCH, ROMANIA

Vorteile der Gesellschaft und ihrer Produkte:

- das Firmenzeichen von INTROMA ist in über 80 Ländern der Welt bekannt,
- einer der wenigen Hersteller von Heftmaschinen weltweit,
- eigenständige Präsenz bei den wichtigsten Messen der Druckbranche seit 1995 (DRUPA in Düsseldorf, IPEX in Birmingham, GRAFITALIA in Mailand),
- Vertrieb von Maschinen auf anspruchsvollsten Märkten wie USA, Deutschland, Japan, Großbritannien, Italien oder die Schweiz,
- die Produkte werden zugunsten der Hersteller aus Westeuropa wettbewerbsfähigen Preisen angeboten (die Preise der Heftmaschinen sind ca. 20% niedriger als beim anerkanntesten Hersteller aus Deutschland).

Kontakt:

Fabryka Maszyn Introligatorskich „INTROMA” Sp. z o.o., ul. Targowa 11, 90-042 Łódź
Handelsbüro: Tel.: 00 48 42 636 60 58, Fax: 00 48 42 633 80 01
E-mail: introma@introma.com.pl, Internetseite: www.introma.com.pl





Fabryka Przewodów Energetycznych S.A.

Die Aktiengesellschaft Fabryka Przewodów Energetycznych S.A. ist polnischer Hersteller hochklassiger Stromleitungen. Ihre Produktionstätigkeit entwickelt sie mit Erfolg seit 1928.

Die mehrjährige Erfahrung, Tradition, die ausgereifte Technologie, verbunden mit dem modernen Maschinenpark erlaubten es, die Marktführerposition des in der Produktion von blanken Freileitungen für Mittel-, Hoch- und Höchstspannung in Polen zu erlangen. Alle Produkte werden aus den besten Kupfer- (CuETP und CuOFE) und Aluminium-Rohstoffen hergestellt, was zu ihrer hohen Qualität führt. Die Stärken der FPE S.A. sind ihr Humankapital, effizientes Management und die Unternehmensverantwortung.

Die Fabrik exportiert in mehrere Länder Europas und der Welt; das Kundenportfolio erweiterte sich auf 150 Firmen aus dem Energie-, Eisenbahn- und Automobilsektor.

Im gesamten Sortiment können Sie folgende Produkte finden:

- blanke Freileitungen (AAAC, AAC, ACSR, ACSR/TW, ACSS, GAP),
- Oberleitungen – profilierte und runde Fahrdrähte (Cu und CuAg 0,1%), Seile aus Kupfer und Kupferlegierung (CuBZ II),
- Kommutatorprofile aus Legierungen Cu und CuAg (CuAg 0,04 %, CuAg 0,1%),
- profilierte Kupfer- und Aluminium-Wickeldrähte – blank und papierisoliert,
- Schienen und Kupferprofile,
- isolierte Freileitungen: AsXSn, AAsXSn.

Die Gesellschaft verfügt auch über das Qualitätsmanagementsystem ISO 9001:2008 sowie das Umweltmanagementsystem ISO 14001:2004.

Die Produktion steht im Einklang mit technischen Normen, was zahlreiche Zertifikate bestätigen, z. B. des Instituts für Eisenbahnwesen (IK) und des Instituts für Energiewirtschaft (IEn) (Eignungsnachweise von Systemen und Erzeugnissen für den Einsatz im Schienenverkehr sowie Konformitätszertifikate), Zertifikat der Sauberen Produktion.

Kontakt:

Fabryka Przewodów Energetycznych S.A., ul. Sielecka 1, 42-500 Będzin

Tel.: 00 48 32 267 30 41, Fax: 00 48 32 267 77 49

E-mail: fpeinfo@fpe.com.pl, Internetseite: www.fpe.com.pl





Fabryka Szlifierek „FAS - Głowno” Sp. z o.o.

Fabryka Szlifierek „FAS – Głowno” Sp. z o.o. existiert seit 1967. Die Gesellschaft hat ihren Standort in Głowno, an der Landesstraße DK 14 (Łódź-Warschau) - 10 km vom Autobahnkreuz A1/A2 entfernt, das einen der wichtigsten Straßenverkehrsknotenpunkte Polens darstellt.

Gegenstand der Tätigkeit der Gesellschaft ist:

- Herstellung von Flachschleifmaschinen mit horizontaler Spindelachse mit Tischabmessungen 250x600, 300x800, 400x800 und 600x1200, konventionell und numerisch gesteuert, sowie Schleifmaschinen mit Drehtisch,
- Herstellung von Bandsägen für das Metallschneiden mit einer Schnittbreite von Ø250mm bis Ø1100 mm in automatischen und halbautomatischen Versionen,
- Herstellung von großvolumigen Bandschneidemaschinen aus dem PTV-Segment (Schneidemaschinen mit senkrechtem Arm),
- Herstellung von Schneidemaschinen auf spezielle Kundenanfrage, die an das Schneiden von Materialien angepasst sind, die dem Tätigkeitsprofil des Kunden entsprechen,
- mechanische Bearbeitung von Metallelementen (mittel- und großvolumig auf CBFK-Bearbeitungszentren und dem FHZ-Fräsggerät) mit einem Gewicht von bis zu 8 Tonnen,
- präzise Schleifbearbeitung auf der Flachschleifmaschine von WALDRICH-COBURG,
- Herstellung von Metallkonstruktionen,
- Dienstleistungstätigkeit im Bereich der Montage, Instandsetzung und Wartung von Bearbeitungsmaschinen (Generalüberholung und Modernisierung von Metallbearbeitungsmaschinen),
- Dreh- sowie Fräs- und Drehselarbeiten auf numerischen und konventionellen Werkzeugmaschinen,
- Vermietung von Produktions- und Büroflächen.

Alle Erzeugnisse erfüllen europäische „CE“-Normen. Die Hauptabnehmer von Erzeugnissen und Dienstleistungen sind Kunden aus dem In- und Ausland, u. a. aus Deutschland und den USA.

Kontakt:

Fabryka Szlifierek „FAS Głowno” Sp. z o.o., ul. Kopernika 34/40, 95-015 Głowno

Tel.: 00 48 42 719 10 66, Tel./Fax: 00 48 42 719 13 03

E-mail: info@fasgłowno.pl, Internetseite: www.fasgłowno.pl



Grupa Azoty S.A.

Die Gruppe Grupa Azoty ist der größte chemische Konzern in Polen und einer der größten in Europa. Sie bietet anerkannte Marken von Düngern, Kunststoffen, Oxo-Alkoholen, Weichmachern und Pigmenten an. Sie produziert auch Caprolactam, Melamin sowie andere Chemikalien und ihre moderne technologische Lösungen kommen auf allen Kontinenten zum Einsatz.

In den vergangenen fünf Jahren hat Grupa Azoty S.A. eine Strategie der Konsolidierung der wertvollsten Teile der polnischen chemischen Industrie umgesetzt. Im Ergebnis ist es ihr gelungen, komplementäre Gesellschaften mit unterschiedlichen Traditionen und Spezialisierungen unter gemeinsamer Marke zu versammeln. Dazu gehören die vier wichtigsten polnischen Unternehmen im Bereich der sog. Großchemischen Synthese. Der Synergieeffekt, der sich aus ihrem Zusammenschluss ergibt, ermöglicht es, eine Innovativität und Effektivität zu erreichen, die zuvor noch nicht dagewesen war.

Die Gesellschaft ist seit 2008 an der Wertpapierbörse in Warschau (GPW) notiert, ununterbrochen seit 2009 befindet sie sich auch im Respect Index, und seit 2013 im Index MSCI Emerging Markets. Sie wird im WIG30 notiert – dem Index der größten und wertvollsten Gesellschaften an der GPW.

Unter Dünger-Herstellern in Polen ist Grupa Azoty:

- Nr. 1 bei Mineraldüngern
- Nr. 1 bei Mehrnährstoffdüngern
- Nr. 1 bei Stickstoff-Schwefel-Düngern
- Nr. 1 bei Stickstoffdüngern

Unter Produzenten von Kunststoffen, OXO, Pigmenten und Melamin in Polen ist Grupa Azoty:

- Nr. 1 bei Polyamiden
- Nr. 1 bei Oxo-Alkoholen und Weichmachern
- Nr. 1 bei Titandioxid
- Nr. 1 bei Melamin

Unter Dünger-Herstellern in der EU ist Grupa Azoty:

- Nr. 2 bei Mineraldüngern
- Nr. 3 bei Mehrnährstoffdüngern

Unter Produzenten von Kunststoffen, OXO, Melamin in der EU ist Grupa Azoty:

- Nr. 2 bei Melamin
- Nr. 5 bei Weichmachern
- Nr. 5 bei Polyamid 6*
- Nr. 7 bei Oxo-Alkoholen

*unter integrierten Produzenten

Kontakt:

Grupa Azoty S.A., ul. Kwiatkowskiego 8, 33-101 Tarnów

Tel.: 00 48 14 637 37 37, Fax: 00 48 14 633 07 18

E-mail: kontakt@grupaazoty.com, Internetseite: www.grupaazoty.com





Grupa Azoty Zakłady Azotowe „PUŁAWY” S.A.

Grupa Azoty Stickstoffwerk „PUŁAWY” A.G.



Grupa Azoty Zakłady Azotowe „PUŁAWY” S.A. ist eine der Säulen von Grupa Azoty. Knapp die Hälfte der Einkünfte erzielt sie aus der Exporttätigkeit, indem sie ihre Produkte auf die anspruchsvollsten Märkte der Welt (Westeuropa, Fernost, Südamerika) bringt. Die größten Abnehmer sind: Großbritannien, Taiwan, China, Deutschland und Frankreich.

Die Firma hat eine Spitzenposition in Europa auf dem Markt für Stickstoffdünger: granulierten Harnstoff (PULREA), Ammoniaksalpeter (PULAN), Ammoniumsulfat (PULSAR) und Salpeter-Harnstoff-Lösung RSM. Sie ist eine global führende Firma für Melamin und ein bedeutender Lieferant von Caprolactam. „PUŁAWY” ist auch der einzige polnische Produzent von Wasserstoffperoxid, der größte Produzent von Harnstoff-Lösungen (NOx, Pulnox) in der Region sowie ein anerkannter Produzent des flüssigen Kohlendioxids und des Trockeneises (COOLANT). 2013 führte sie auf den Markt neue Stickstoffdünger mit einem Zusatz von Schwefel ein (PULASKA, RSM S, Pulgran S).

Seit 2005 ist die Gesellschaft an der Wertpapierbörse in Warschau notiert. In diesem Zeitraum hat sie ihre Erlöse aus dem Verkauf beinahe verdoppelt. Jedes Jahr generierte sie einen Nettogewinn und zahlte alljährlich eine Dividende an ihre Aktionäre.

Grupa Azoty Puławy setzt ein großangelegtes Entwicklungsprogramm um; in den letzten vier Jahren überschritt der Investitionsaufwand der Gesellschaft 1241 Millionen Zloty. Auf dem Gelände der Gesellschaft, auf einer Fläche von 99 ha, funktioniert seit 2007 das Untergebiet Puławy der Sonderwirtschaftszone Starachowice (www.sse.pulawy.com), die den Investoren das höchste Niveau an öffentlichen Beihilfen in Polen anbietet, das bis zu 70% des getätigten förderfähigen Investitionsaufwands bzw. 70% der Arbeitskosten von zwei Jahren beträgt. Die Verfügbarkeit hervorragender Medienanschlüsse, der Produkte und Halbprodukte, der Straßen- und Bahninfrastruktur sowie einfacher Zugang zu Rohstoffen schafft eine Möglichkeit zur Kooperation in einer Vielfalt von Industriebranchen.

Kontakt:

Grupa Azoty Zakłady Azotowe „PUŁAWY” S.A.
Aleja Tysiąclecia Państwa Polskiego 13, 24-100 Puławy
Internetseite: www.pulawy.com



Die LOTOS-Unternehmensgruppe ist ein vertikal integrierter Mineralölkonzern, der in Polen, Norwegen und Litauen tätig ist und sich mit der Erdölverarbeitung sowie dem Vertrieb und (Großhandels- und Einzelhandels-) Verkauf von Erdölprodukten, insbesondere von Diesel, Benzin, schwerem Heizöl, Flugkraftstoff, Asphalten, leichtem Heizöl, Rohbenzin, Flüssiggas und Schmierölen sowie mit der Suche, Erkennung und Förderung von Erdöl und Erdgas beschäftigt.

Die LOTOS-Gruppe ist Polens führender Kraftstoffhersteller im Hinblick auf die Verarbeitungskapazitäten, die bei 10,5 Mio. Tonnen Erdöl im Jahr liegen, mit einem Produktionsvolumen von rund 9,3 Mio. Tonnen im Jahr. Nach Angaben der Polnischen Organisation der Mineralölindustrie und des Mineralölhandels (POPiHN) stellt der gesamte Groß- und Einzelhandelsverkauf von Kraftstoffen (bleifreies Benzin, Diesel, leichtes Heizöl) der Gruppe über 1/3 des Verkaufs in Polen dar.

Die Unternehmensgruppe LOTOS ist auch der einzige Mineralölkonzern, der die Förderung von Kohlenwasserstoffen in der Polnischen Ausschließlichen Wirtschaftszone in der Ostsee betreibt und fast die ausschließliche Möglichkeit hat, Explorations- und Förderungsaktivitäten in der Ostsee zu betreiben.

Seit 2005 ist Grupa LOTOS S.A. an der Wertpapierbörse in Warschau notiert.

- Grupa LOTOS S.A. besitzt eine der modernsten und jüngsten Raffinerien in Europa
- Die Raffinerie hat eine strategisch vorteilhafte Lage mit Zugang zum Kraftstoffterminal an der Ostsee und zur Rohstoffpipeline „Freundschaft“
- Die Raffinerie gehört zu den umweltfreundlichsten Raffinerien in der Region
- Die Gruppe besitzt ein auf dem polnischen Markt einzigartiges Portfolio der Explorations- und Förderungskonzessionen
- Die Gruppe besitzt ein Team erfahrener und qualifizierter Führungskräfte
- Die Marke LOTOS ist eine von zehn wertvollsten polnischen Marken und eine der imagestärksten Businessmarken in Polen

Kontakt:

Grupa LOTOS S.A., ul. Elbląska 135, 80-718 Gdańsk

Tel.: 801 345 678, Tel.: 00 48 58 326 43 00 (für Anrufer aus dem Ausland und Mobil)

E-mail: lotos@grupalotos.pl, Internetseite: www.lotos.pl





HUTA POKÓJ S.A.

Die Kapitalgruppe von HUTA POKÓJ ist eine Synergie von drei Geschäftsbereichen:

- hoch verarbeitete Erzeugnisse aus kaltgeformten Stählen mit unterschiedlicher Querschnittsgeometrie,
- klassische und besondere heißgewalzte Hüttenerzeugnisse,
- Stahlkonstruktionen, auch architektonisch anspruchsvoll, mit der Möglichkeit, ein Projekt zu erstellen, die Montage durchzuführen, sowie ein Paket von Dienstleistungen das unser Angebot in den genannten Bereichen ergänzt.

Der gute Ruf der Marke HUTA POKÓJ ist eine Folge des jahrzehntelang gebauten Vertrauens, solider Arbeit und innovativen Denkens.

HUTA POKÓJ schreibt die Geschichte des Hüttenwesens und der Stahlverarbeitung seit 1840. Unter Inanspruchnahme der Erfahrung und des Fachwissens vieler Generationen von Mitarbeitern hilft sie ihren Kunden dabei, ihre Geschäftsziele effektiver umzusetzen.

Die Kapitalgruppe von HUTA POKÓJ hat eingeführt und gewährleistet die kontinuierliche Anwendung des integrierten Qualitäts- und Umweltmanagementsystems gemäß EN ISO 9001 und EN ISO 14001.

HUTA POKÓJ ist ein zuverlässiger und verantwortlicher Partner. Mit ihr kooperieren Hunderte von Firmen aus diversen – in produktmäßiger und geographischer Hinsicht – Märkten.

Weitere Informationen finden Sie auf www.huta.pl



Kontakt:

HUTA POKÓJ S.A., ul. Piotra Niedurnego 79, 41-709 Ruda Śląska
Tel.: 00 48 32 772 11 11, Fax: 00 48 32 772 48 64, E-mail: info@hutapokoj.eu
STAHLERZEUGNISSE, Tel.: 00 48 32 772 4002, E-Mail: sales@hutapokoj.eu
STAHLKONSTRUKTIONEN, Tel.: 00 48 32 772 4004, E-Mail: construction@hutapokoj.eu



Die Firma INOFAMA S.A. bietet ihren Kunden komplexe Lösungen, die auf neuesten Trends und technologischen Innovationen basieren.

Reiche Erfahrungen, die von dem Unternehmen auf den Märkten Westeuropas gesammelt wurden, haben es ermöglicht, folgende Produkte erfolgreich zu vermarkten:

- komplexe Ausstattung von Stallungen, u.a. Kuh-, Schweine- und Pferdeställen,
- landwirtschaftliche Anhänger,
- Kraftwagenanhänger,
- Konstruktionen landwirtschaftlicher Hallen und Schuppen,
- Feuerverzinkung entsprechend EN ISO 1461,
- Fässer und Sammelbehälter für Wasser.

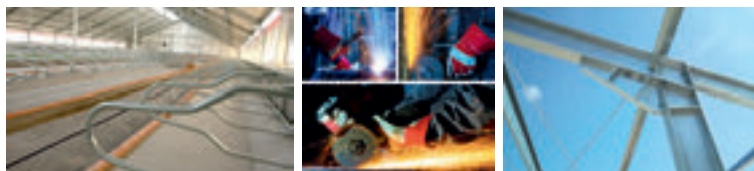
Die Gesellschaft INOFAMA S.A. besitzt folgende Zertifikate: ISO 9001, ISO 3834-3, EN 1090-2.

Kontakt:

INOFAMA S.A., ul. Metalowców 7, 88-100 Inowrocław

Tel.: 00 48 52 355 02 60

E-mail: handel@inofama.com.pl, Internetseite: www.inofama.com.pl



Institut Automatyki Systemów Energetycznych Sp. z o.o.

Institut für Automatik der Energiesysteme GmbH

Institut Automatyki Systemów Energetycznych Sp. z o.o. (IASE) ist seit über 65 Jahren an der Umsetzung technischer Innovationen in der Energiewirtschaft aktiv beteiligt. Eine über 45-jährige Erfahrung bei der Entwicklung von Automatiksystemen, die bei der Realisierung einer Reihe von Investitionen in der polnischen und weltweiten Energiewirtschaft durch IASE gesammelt wurde, diente und dient weiterhin der Vervollkommen der Produkte und Dienstleistungen im Sinne der weltweiten Entwicklungstendenzen.

Die Hauptrichtung der Tätigkeit der Gesellschaft ist die Automatisierung von technologischen Prozessen und Leitstellen der Energie- (Kraftwerke und Heizkraftwerke) und Industrieanlagen. IASE ist Auftragnehmer mehrerer, oft einzigartiger Fachleistungen im Bereich Automatisierung und Steuerung von Industrieprozessen.

Das Institut ist Lieferant von:

- dem MASTER-Automatiksystem, u. a. von Systemmodulen und Dienstprogrammen,
- Bedienstationen des Systems MASTER (SCADA)/des Prozessleitsystems ProSter,
- dem elektrohydraulischen Dampfturbinenregler UNIMAT,
- dem UNIKONT-Überwachungssystem von umlaufenden Maschinen samt Vorrichtungen, Zubehör und Diagnosesoftware,
- automatischen Regelungs- und Anlaufsteuerungssystemen sowie dem Lastverteilungssystem,
- Algorithmen zur Bewertung der Regelungsqualität von Energieblöcken,
- einem System zur Detektion und Vorbeugung von Entzündungen und Bränden in Kohlenmühlen.

Der Leistungsumfang erstreckt sich auf:

- Forschungs- und Entwicklungs- sowie Projektarbeiten,
- Lieferung von Hard- und Software,
- Einbau, Inbetriebnahme und Service von Systemen und Anlagen,
- Qualifizierung des Bedienpersonals.

Das Zertifizierte Prüf- und Kalibrierlabor des Instituts führt Umweltprüfungen von elektrischen/elektronischen Anlagen und Systemen im Bereich von Klima-, mechanischen und elektromagnetischen Auswirkungen aus.

Mit dem Status eines Forschungs- und Entwicklungszentrums betreibt das Institut Untersuchungen, Analysen und Umsetzungen von technischen Facharbeiten und mit der Trägerschaft des Innovationsfonds fördert es Forschungs- und Entwicklungs- sowie Umsetzungsarbeiten.

Kontakt:

Institut Automatyki Systemów Energetycznych Sp. z o.o.

ul. Wystawowa 1, Wrocław 51-618

Tel.: 00 48 71 348 42 21, Internetseite: www.iase.wroc.pl



KGHM CUPRUM sp. z o.o. – Centrum Badawczo-Rozwojowe

KGHM CUPRUM sp. z o.o. – Zentrum für Forschung & Entwicklung

KGHM CUPRUM sp. z o.o. – CBR ist tätig im Bereich der Forschung und Entwicklung für die Bergbauindustrie. Die Gesellschaft beschäftigt mehr als 150 Personen, sie verfügt über 9 Forschungsbetriebe und 3 zugelassene Laboratorien. Die angebotenen Dienstleistungen umfassen sämtliche Phasen der Forschungs- und Projektstätigkeit – von Forschungen über das Projekt, die Umweltverträglichkeitsprüfung, die Machbarkeitsstudie bis zur Aufsicht über seine Umsetzung.

Das Angebot der KGHM CUPRUM umfasst Forschungs- und Entwicklungsarbeiten in folgenden Bereichen:

- Geologie, Erkundungsarbeiten und Bewertung geologischer Projekte,
- Bergbau, Geo-Engineering, Bergbau- und Steinbrechtechnologie, Automatisierung der Bergbauprozesse,
- Entwerfen von Schächten sowie anderen Bergbauinfrastrukturprojekten über und unter Tage,
- Untersuchung der Eigenschaften von Gesteinen und Baustoffen für den Bedarf von Bergbau sowie Hoch-, Tief- und hydrotechnischem Bau,
- Bewertung und Prognose der Gefahrenlage in Bergbaubetrieben unter Tage,
- Untersuchungen im Bereich der Gesundheitsvorsorge von Mitarbeitern der Bergbauindustrie,
- Untersuchungen und Analysen der sauberen Kohletechnologien,
- Modellierung und Computersimulationen von Prozessen der Energieerzeugung und Kohlevergasung,
- Umweltschutz, u. a. Entsorgung von Industrieabfällen und Revitalisierung der Bergbaufolgegebiete,
- Methoden der Verarbeitung von Kupfererzen.

KGHM CUPRUM gehört zur Kapitalgruppe KGHM Polska Miedź S.A. [KGHM Polnisches Kupfer]. Die Gesellschaft gestaltet das Polnische Kupferrevier und nimmt nach wie vor teil an seiner Entwicklung. Unser Forschungs- und Entwicklungszentrum führt Arbeiten zur Erhaltung der mittelalterlichen Schächte und Produktionsstätten im Salzbergwerk Wieliczka aus, das sich auf der UNESCO-Welterbeliste befindet. KGHM CUPRUM nimmt ebenfalls an internationalen Projekten teil, die aus EU-Mitteln gefördert werden.

Kontakt:

KGHM CUPRUM sp. z o.o. - Centrum Badawczo-Rozwojowe
ul. Gen. Wł. Sikorskiego 2-8, 53-659 Wrocław
Tel.: 00 48 71 78 12 201, Fax: 00 48 71 344 35 36
E-mail: kghm@cuprum.pl, Internetseite: www.cuprum.wroc.pl





KGHM Polska Miedź S.A.

Die 1961 entstandene KGHM ist eine Firma mit über 50-jähriger Tradition. Sie übt eine technologisch fortgeschrittene Explorations-, Förderungs- und Hüttentätigkeit aus. Das Unternehmen gehört zu der Gruppe führender Produzenten von Kupfer und Silber in der Welt. Es fördert ebenfalls Molybdän, Nickel, Gold, Palladium und Platin. Die KGHM ist der einzige europäische Hersteller von Rhenium aus eigenen Vorkommen.

Die Produktionsaktiva der KGHM liegen auf drei Kontinenten. In Polen ist die KGHM Eigentümer von drei Bergwerken: „Lubin“, „Polkowice-Sieroszowice“ und „Rudna“. Das dort geförderte Erz wird in den Erzanreicherungswerken angereichert; die Produktion von Kupfer, Silber, Gold, Blei und anderen Metallen erfolgt in den Hütten „Głogów“, „Legnica“ und „Cedynia“. In Nord- und Südamerika besitzt die KGHM zur Zeit sechs Bergwerke: Robinson und Carlot (USA), McCreedy und Morrison (Kanada) sowie Franke und Sierra Gorda (Chile).

Die KGHM setzt ein Programm von Explorationsarbeiten auf dem Gebiet Polens, Deutschlands, Grönlands sowie in den beiden Amerikas um. Demnächst wird die Inbetriebnahme der neuen Bergbauprojekte Ajax und Victoria in Kanada geplant. Das in der KGHM erzeugte Kupfer und Silber werden in der ganzen Welt hoch geschätzt; eine Garantie ihrer Qualität sind Zertifikate internationaler Rohstoffbörsen. Kupfer wird in London und Schanghai notiert, während Silber Zertifikate der Börsen in London, Dubai und New York besitzt.

Die KGHM übt direkte bzw. indirekte Kontrolle über mehrere zehn Unternehmen aus, die zur Kapitalgruppe des Unternehmens gehören. Die letztere beschäftigt insgesamt mehr als 34 Tsd. Arbeitnehmer.

Wesentliche Stärken der Gesellschaft:

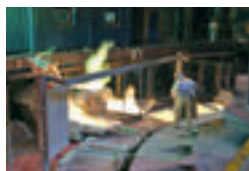
- 50 Jahre Erfahrung in der Förderung und Produktion von Kupfer und Silber. Eine eigene Produktionstechnologie für Rhenium,
- Zertifikate internationaler Rohstoffbörsen, die die Qualität des von der KGHM produzierten Kupfers und Silbers belegen,
- ein breit angelegtes Programm der Suche nach neuen Metallvorkommen in Polen, Deutschland, Kanada, USA, Chile und Grönland.

Kontakt:

KGHM Polska Miedź S.A., ul. M. Skłodowskiej-Curie 48, 59-301 Lubin

Tel.: 00 48 76 747 82 00

Internetseite: www.kghm.com



Krajowa Spółka Cukrowa S.A. Nationale Zuckergesellschaft A.G.

Die im August 2002 entstandene Krajowa Spółka Cukrowa S.A. ist Polens größter und Europas achtgrößter Zuckerhersteller. Der Anteil der KSC S.A. am polnischen Zuckermarkt liegt bei knapp 40%. Sieben Fabriken der KSC S.A. stellen Zucker her, der europäischen Normen entspricht, dessen Abnehmer anerkannte polnische Firmen und renommierte internationale Konzerne sind.

Die KSC S.A. ist mehrmalige Preisträgerin. Gewürdigt wurde ihre Geschäftstätigkeit, ihr Produktangebot und die gesellschaftliche Verantwortung, indem die Gesellschaft in den Kreis der größten und ertragreichsten polnischen Firmen platziert wurde.

Die KSC S.A. setzt eine Strategie der Diversifizierung und Optimierung der Tätigkeit um, was die Folgen der Aufhebung der Zuckerquoten 2017 minimieren und zur Entstehung eines starken nationalen Agrar- und Lebensmittelkonzerns führen soll.

Die Gesellschaft ist in 5 Sektoren des Agrar- und Lebensmittelmarkts tätig. Der Basissektor in der Unternehmensgruppe der KSC S.A. ist die Zuckerindustrie, weitere sind: Getreide- und Müllereisektor, Obst- und Gemüseverarbeitung, Zucker- und Kartoffelsektor.

Verbundene Gesellschaften der KSC S.A. sind u.a.:

- Przedsiębiorstwo Zbożowo-Młynarskie [Getreide- und Müllereiunternehmen] „PZZ” in Stożów,
- Spółka Polskie Przetwory [Gesellschaft Polnische Eingemachte Produkte] in Włocławek,
- Fabryka Cukierków [Bonbon-Fabrik] „Pszczółka” in Lublin,
- Przedsiębiorstwo Przemysłu Ziarnianaczanego [Unternehmen der Kartoffelindustrie] „Trzemeszno”.

Die Unternehmensgruppe KSC S.A. hat in ihrem Portfolio:

- verschiedene Sorten von Weiß- und Braunzucker der Marke Polski Cukier,
- Mehl, Hafer- und Gerstenflocken, Grützen, Kleien und Futtermittel der Marke Młyny Stożów,
- Ketchup, Tomatenmark und Gewürzgurken der Marke Dworski,
- Kartoffelstärke und Kartoffeleiweiß der Marke PPZ Trzemeszno,
- eine breite Palette der Bonbons der Marke „Pszczółka”.



Kontakt:

Krajowa Spółka Cukrowa S.A.

Handelsabteilung:

Tel.: 00 48 22 550 55 00

E-mail: handel@polski-cukier.pl

Internetseite: www.polski-cukier.pl

Krajowy Depozyt Papierów Wartościowych S.A

Die KDPW-Gruppe besteht aus zwei Gesellschaften: Krajowy Depozyt Papierów Wartościowych S.A. (KDPW), die die Rolle des Zentralverwahrers für Wertpapiere (CSD) wahrnimmt, sowie der Clearingstelle KDPW_CCP S.A. Die Gruppe bietet dem Markt ein komplementäres Paket von Clearing- und Abrechnungsdienstleistungen, Corporate Actions, im Zusammenhang mit der Datenspeicherung sowie mit den Aufgaben der Vergabestelle (NNA) an, um eine vollständige und attraktive Abwicklung polnischer Investitionsfirmen sowie ausländischer Unternehmen, die auf dem polnischen Finanzmarkt agieren, zu gewährleisten.

Im Rahmen der KDPW funktioniert ein Transaktionsregister – KDPW_TR, sowie die Vergabestelle von ISIN-, CFI-, FISN- sowie LEI-Codes. Die KDPW stellt operative Verbindungen her, dank derer die Abrechnung von Transaktionen ausländischer, an der Wertpapierbörse notierter Gesellschaften in der Dual-Listing-Formel möglich ist. Derzeit betreibt die KDPW 20 operative Verbindungen mit ausländischen Verwahrstellen.

Die Clearingstelle KDPW_CCP erhielt im April 2014, als dritte in Europa, die EU-Autorisierung, was ihr u. a. ermöglicht, die Dienstleistung der Abrechnung von OTC-Derivaten zu erbringen. Dank der engen Kooperation mit der KDPW bietet die KDPW_CCP kostenlose Vermittlung von Informationen über Transaktionen in Derivaten an das Transaktionsregister bei KDPW an. Ein Attribut der KDPW_CCP ist die Möglichkeit, Sicherungen in das System der Abrechnungsgarantie in polnischen Staatsanleihen und -obligationen, Aktien vom WIG20-Index sowie in PLN einzubringen, was im Falle der auf dem polnischen Markt agierenden Institutionen von besonderer Bedeutung ist. Bald bietet die Clearingstelle auch die Einbringung von Sicherungen in Euroobligationen und in EUR an.

Kontakt:

KDPW S.A., ul. Książęca 4, 00-498 Warszawa, Tel.: 00 48 22 537 91 24, E-mail: kdpw@kdpw.pl

Internetseite: www.kdpw.eu

KDPW_CCP S.A., ul. Książęca 4, 00-498 Warszawa, Tel.: 00 48 22 537 93 23, E-mail: ccp@kdpw.pl

Internetseite: www.kdpwccp.eu



LS Airport Services S.A.



Die LS Airport Services S.A. ist die größte Handling-Gesellschaft in Polen. Auf der Basis einer 20-jährigen Erfahrung in der Dienstleistungstätigkeit für Fluggesellschaften und Spediteure bietet sie ein breites Spektrum an Bodenabfertigungsdiensten an, u. a.:

- eine Rund-um-die-Uhr-Betriebsstätte,
- Vorfelddienste,
- Fluggastdienst,
- Bedienung privater Flugzeuge,
- Cargo-Bedienung und Lagerdienstleistungen in einem Zolllager für vorübergehende Verwahrung.

Sie verfügt über professionelles und erfahrenes Personal von mehr als 1500 Beschäftigten.

Dank des hohen Standards ihrer Dienstleistungen hat die LS Airport Services SA Anteile an den Märkten der Flughäfen in Warschau, Krakau, Modlin und Danzig gewonnen.

Über LS Technics Sp. z o.o. (eine 100-prozentige Tochterfirma der LS Airport Services SA) ist die Gesellschaft ebenfalls am Flughafen Katowice (Kattowitz) in Pyrzowice präsent.

Die LS Airport Services S.A. erbringt Dienstleistungen im Bereich Vorfelddienste für Flugzeuge nach der Ankunft und während des Starts. Sie übt die erforderlichen Tätigkeiten aus, um Flugzeuge auf einen sicheren Betrieb vorzubereiten, u. a.:

- Flugzeugbedienung unter Anwendung fortgeschrittener Handling-Geräte,
- Beheizung und Kühlung der Flugzeugkabine,
- Enteisierung von Flugzeugen und Vereisungsschutz,
- Schleppen und Zurückstoßen von Flugzeugen,
- Beladen und Entladen von Gepäck, Cargo und Postsendungen in Passagierflugzeugen,
- Flughafentransport,
- Beförderung von Fluggästen und Flugzeugcrews zwischen dem Luftfahrzeug und Terminal,
- Beförderung von behinderten Fluggästen unter Anwendung spezieller Geräte,
- komplexe Bedienung von Cargo-Flugzeugen,
- Reinigung und Ausstattung der Flugzeuge,
- Ausbalancierung von Flugzeugen.

Die LS Airport Services S.A. ist Eigentümerin eines Gebäudekomplexes am Warsaw Cargo Terminal, direkt neben der Start- und Landebahn des Chopin-Flughafens in Warschau.

Für weitere Informationen setzen Sie sich bitte mit uns in Verbindung.

Kontakt:

LS Airport Services S.A., ul. Wirażowa 35, 02-158 Warszawa, Tel.: 00 48 22 206 95 00

Fax: 00 48 22 206 95 01, E-mail: commercial@lsas.aero, Internetseite: www.lsas.aero



Lubelski Rynek Hurtowy S.A. Großhandelsmarkt Lublin A.G.



Lubelski Rynek Hurtowy S.A. ist einer von 5 in Polen funktionierenden überregionalen Großhandelsmärkten, mit Standort im Südosten Polens; der am weitesten im Osten gelegene Markt in der Europäischen Union. Gleichzeitig ist er der einzige überregionale Großhandelsmarkt östlich der Weichsel. Derzeit stellt die Firma einen ständigen Versorgungsort für die meisten Unternehmen aus dem südöstlichen Teil Polens dar. Sie ist auch Verkaufsstelle von Produkten für über 200 000 Agrarbetriebe aus der Region Lublin sowie aus den Regionen Podkarpackie, Mazowieckie, Podlaskie, Świętokrzyskie. Die Gesellschaft besitzt über 47 ha Flächen, wovon für den Großhandelsmarkt über 18 ha bearbeitet wurden. Jeden Tag wird der Markt von ca. 2.000 Kundenfahrzeugen angesteuert.

Im Jahr 2009 gründete die Gesellschaft das Außenhandels- und Promotionszentrum (CHZiP). Während ihrer Tätigkeit sammelte die Firma Erfahrungen bei Exporten und Importen, sowohl auf europäischem Markt als auch außerhalb Europas. Das CHZiP konzentriert sich auf die Pflege der Handelskontakte zu bisherigen Partnern sowie auf die Gewinnung neuer Partner. Diese Strategie umfasst das EU-Gebiet, die Balkanstaaten, asiatische Länder sowie die Erschließung neuer Märkte. Das umfangreiche Handelsangebot umfasst Obst, Gemüse, eine breite Palette von Lebensmitteln und Haushaltschemikalien. Die Aktivitäten der Gesellschaft konzentrieren sich sowohl auf den Export als auch auf den Import, wo die hohe Qualität der Waren sichergestellt ist. Aber es ist die Erfahrung und das Personal von hochqualifizierten Spezialisten, was aus der Gesellschaft einen glaubwürdigen Geschäftspartner macht. Die Tätigkeit von CHZiP basiert auf der Anpassung des Angebots an individuelle Anforderungen und Präferenzen der Geschäftspartner.

Kontakt:

Lubelski Rynek Hurtowy S.A., Elizówka 65, 21-003 Ciecierzyn

Tel.: 00 48 81 756 39 30, Fax: 00 48 81 756 39 31

E-mail: info@elizowka.pl, Internetseite: www.elizowka.pl



Małopolski Rynek Hurtowy S.A. bietet eine Kooperation mit Geschäftspartnern aus dem Ausland sowohl beim Lebensmittelexport und -import sowie beim Tauschhandel an. Die Firma bietet ebenfalls Gebiete für Produktions-, Handels- bzw. Dienstleistungstätigkeit zum Verkauf sowie die Anmietung der Lagerflächen in Tarnów in der Region Małopolska in Südpolen an.

In ihrem Handelsangebot besitzt die Firma hauptsächlich Erzeugnisse polnischer Hersteller und schlägt den Abnehmern aus dem Ausland die besten Lösungen vor, indem sie das günstigste Preis-Leistungsverhältnis von den Angeboten bewährter polnischer Lebensmittelhersteller anbietet.

Małopolski Rynek Hurtowy bietet die volle Abwicklung der Beschaffungen samt Logistik, direkt von polnischen Herstellern, zu Herstellerpreisen oder noch günstiger an.

Im Angebot der Firma befinden sich:

- frisches und tiefgefrorenes Gemüse,
- frisches und tiefgefrorenes Obst,
- Pilze,
- Fleisch und Fleischprodukte,
- Fisch,
- Hülsenfrüchte,
- Trockenprodukte,
- Obstfüllungen, Sirups, Säfte, Konzentrate,
- Tabak,
- sonstige Lebensmittel, z. B. Nudeln, Ketchup, Eier, Öl, Getränke,
- Ökobrennstoff – Pellets.

Małopolski Rynek Hurtowy S.A. hat auch Interesse am Erwerb von Produkten aus dem Ausland.

Transport: TIR, See-, Lufttransport.

Kontakt:

Małopolski Rynek Hurtowy S.A.
ul. Geldowa 15, 33-100 Tarnów

Tel.: 00 48 515 010 510, 00 48 146 221 517
E-mail: warzywahurt@gmail.com; mrhsa@mrhsa.pl
Internetseite: www.mrhsa.pl

Zuständig für internationalen Handel: Marek Grunkiewicz
Tel.: 00 48 502 054 134
Skype: mg-project
E-mail: marek.grunkiewicz@gmail.com

Ośrodek Badawczo-Rozwojowy Centrum Techniki Morskiej S.A. Forschungs- und Entwicklungsinstitut Zentrum für Marinetechnik A.G.

Das seit 1982 existierende Forschungs- und Entwicklungsinstitut Zentrum für Marinetechnik (CTM) verfügt über forschungstechnische Kompetenzen und Kapazitäten für die Umsetzung von Aufgaben im Bereich von Militär- und Ziviltechnik im vollen Produktionszyklus, sowie im Bereich von Forschungs-, Entwicklungs- sowie Umsetzungsarbeiten. CTM gehört zur Polnischen Rüstungsgruppe (Polska Grupa Zbrojeniowa S.A. – PGZ S.A.) – dem größten Verteidigungskonzern in diesem Teil Europas, welcher eine führende Rolle im Prozess der Modernisierung der polnischen Armee spielt. Die Haupttätigkeitsbereiche von CTM sind:

- Unterwasserwaffensysteme (Systeme zum: Monitoring der Unterwassersituation, Suche, Identifizierung und Klassifizierung von Seeminen, leichte Minensuchgeräte, fern- und drahtlos gezündete Ladungen zur Vernichtung von Seeminen, Zünder kontaktloser Minen, sowie Systeme für passiven Schiffsschutz usw.);
- Führungs- und Steuerungssysteme (Waffeneinsatzsysteme für Schiffe, ein System zur Unterstützung von Rettungsmaßnahmen, sowie ein automatisiertes Führungssystem für die polnische Marine usw.);
- Schutzsysteme für maritime Infrastruktur (Systeme für den Schutz von Häfen und kritischen Infrastrukturen, zur Detektion, Identifizierung und Klassifizierung von Überwasser- und Unterwassergefahren, sowie Methoden zur Neutralisierung und/oder Vernichtung jener usw.);
- Funk- und Datenaustauschsysteme (HF und VHF/UHF Funkgeräte, die in integrierten Küsten- und Schiffssystemen Anwendung finden, usw.);
- Produktprüfung und Zertifizierung (Forschungslaboratorien: Labor für Elektromagnetische Kompatibilität, Labor für Vibrationsakustik, Stoßfestigkeit und Magnetfelder, Produktzertifizierungsstelle).

Kontakt:

Ośrodek Badawczo-Rozwojowy Centrum Techniki Morskiej S.A., ul. A. Dickmana 62, 81-109 Gdynia

Tel.: 00 48 58 666 53 18, Fax: 00 48 58 666 54 25

E-mail: ctm@ctm.gdynia.pl, Internetseite: www.ctm.gdynia.pl



Die PGE-Unternehmensgruppe ist Polens größtes Unternehmen des Stromsektors hinsichtlich der Einnahmen und des Produktionsvolumens. Dank der Arbeit von rund 40 Tsd. Personen, der Verbindung der eigenen Brennstoffressourcen, der Energieerzeugung und eigener Vertriebsnetze garantiert die PGE sichere und stabile Stromlieferungen an über fünf Millionen Kunden. Die Tätigkeit der PGE umfasst die Braunkohleförderung, die Strom- und Wärmeerzeugung, den Strom- und Fernwärmegroßhandel, -vertrieb und -verkauf. In den zur PGE-Unternehmensgruppe gehörigen Tagebauen werden ca. 50 Mio. Tonnen Braunkohle im Jahr gefördert. Die Gruppe verfügt über knapp 12,6 GW installierter Leistung und besitzt einen ca. 40-prozentigen Anteil am polnischen Energieerzeugermarkt, bei einem rund 30-prozentigen Anteil am Einzelhandelsmarkt. Die Länge der zur PGE gehörigen Energieleitungen beträgt über 281 Tsd. km.

Die PGE-Unternehmensgruppe besitzt das konkurrenzfähigste Erzeugungsportfolio hierzulande. In den Jahren 2014-2020 plant sie Investitionen mit einem Volumen von rund 15,2 Mrd. PLN in den Bau von u. a. neuen Kohleblöcken in Opole und Turów mit einer Gesamtleistung von ca. 2300 MW. Der Bau moderner Kohleblöcke, die alte Kraftwerkseinheiten schrittweise ersetzen, wird im Hinblick auf die erheblich (sogar um 25%) niedrigere CO₂-Emissionsintensität gegenüber den Blöcken älteren Typs einen positiven Einfluss auf die Umwelt haben. Die Kraftwerke der PGE-Gruppe reduzierten bereits in den letzten Jahren die Emissionen von Schwefeldioxid (SO₂) um 80 %, von Stickoxiden (NOx) um 40 % und von Stauben um 97 %. Dank der geplanten Investitionen wird bis 2016 der Ausstoß von SO₂ um ca. 60 %, von NOx um 40 % und von Staub um mehr als die Hälfte reduziert. Dies bedeutet, dass nach der Modernisierung die Kohlekraftwerke der PGE-Gruppe zu den „saubersten“ in Europa gehören werden.

Darüber hinaus installiert die PGE bis 2016 über 200 MW neuer Windparks. Das Gesamtpotenzial der Windparks steigt dann auf 529 MW, was der PGE erlaubt, die Marktführerposition auf dem polnischen Markt erneuerbarer Energien zu behaupten.

Kontakt:

PGE Polska Grupa Energetyczna S.A., ul. Mysia 2, 00-496 Warszawa
Tel.: 00 48 22 340 11 77
E-mail: biuro.prasowe@gkpge.pl, Internetseite: www.gkpge.pl



PIT-RADWAR S.A.



PIT-RADWAR S.A. ist Nachfolgerin der größten polnischen Firmen des Markts der professionellen Elektronik: Przemysłowy Instytut Telekomunikacji S.A. [Industrieinstitut für Telekommunikation] und Centrum Naukowo-Produkcyjne Elektroniki Profesjonalnej RADWAR S.A. [Wissenschafts- und Produktionszentrum für professionelle Elektronik RADWAR]. Sie ist einer der führenden Lieferanten derartiger Anlagen für die Streitkräfte der Republik Polen.

Die Gesellschaft betreibt seit einigen Dutzend Jahren Forschungs- und Entwicklungsaktivitäten in den Bereichen Funkortung, funkelektronische Aufklärungssysteme, Kommandoautomatisierungs- und -unterstützungssysteme sowie damit verbundene Ausrüstungssysteme, insbesondere Luftabwehrsysteme. Die Produkte von PIT-RADWAR S.A. befinden sich in der Ausrüstung aller Arten der Streitkräfte der Republik Polen sowie in der Ausrüstung fremder Armeen.

PIT-RADWAR S.A. wickelt den vollen Lieferzyklus von Erzeugnissen ab: von der Ermittlung der Anforderungen, über Forschungs- und Entwicklungsarbeiten, Projektarbeiten, Produktion, bis hin zu der den Nutzern angebotenen logistischen Unterstützung.

Die Gesellschaft nimmt seit Jahren an internationalen Verteidigungsvorhaben der Verbündeten sowie an zahlreichen europäischen Programmen teil. Sie pflegt eine breite Kooperation mit Firmen des polnischen Rüstungsmarkts als auch mit Hochschulen sowie Wissenschafts- und Forschungseinrichtungen.

PIT-RADWAR S.A. besitzt zwei Tochtergesellschaften: Zakład Urządzeń Radiolokacyjnych ZURAD Sp. z o.o. [Funkortungsanlagenbetrieb ZURAD], GLUCOTRONIC Sp. z o.o.

Das Angebot der PIT-RADWAR S.A. umfasst:

Produktion und Service der Militärausrüstung:

- Funkortungssysteme,
- funkelektronische Aufklärungssysteme,
- Kommandoautomatisierungs- und -unterstützungssysteme (C2 Systeme),
- Ausrüstungssysteme,
- Servicedienstleistungen.

Produktion mit doppeltem Verwendungszweck/zu zivilen Zwecken:

- unbemannte Systeme,
- Straßenverkehrskontrollsysteme,
- Systeme zum Schutz kritischer Infrastruktur,
- Telemedizin und Telepflege.

Kontakt:

PIT-RADWAR S.A., ul. Poligonowa 30, 04-051 Warszawa

Tel.: 00 48 22 540 22 00

E-mail: office@pitradwar.com, Internetseite: www.pitradwar.com





PKO Bank Polski

Bank Polski

PKO Bank Polski ist der unbestrittene Marktführer im polnischen Bankensektor. Auch unter schwankenden wirtschaftlichen Bedingungen und trotz zunehmenden Wettbewerbs erzielt die Bank regelmäßig hohe Renditen bei einem konservativen Risikoverhalten. Sie steigert ihren Wert für die Aktionäre, indem sie auf moderne technologische Lösungen, attraktive Produkte und eine hohe Servicequalität setzt.

Die Tätigkeit der Bank basiert auf drei Säulen: Privatkunden, Firmenkunden und Investmentbanking. Trotz der unterschiedlichen Spezifik dieser Bereiche sind ihnen volle Konzentration auf Kundenbedürfnisse und die Lieferung der Qualität in allen Vertriebswegen, unter anderem im hierzulande größten Filialnetz, gemeinsam.

Die Stärke der Bank bildet die Fähigkeit zur permanenten Verbesserung, dank derer sie imstande ist, die Marktchancen voll zu nutzen und den Wettbewerbsvorsprung zu vergrößern. Die Bank investiert konsequent in moderne Prozesse, neuartige Dienstleistungen und technologische Lösungen. Eine von ihnen ist der Mobile-Payment-Mechanismus IKO, der durch die Bemühungen der Bank zur Grundlage des polnischen Standards mobiler Zahlungen BLIK wurde.

In ihrer Tätigkeit verbindet die Bank geschickt die knapp 100-jährige Tradition mit innovativen, von gegenwärtigen Kunden gefragten Lösungen. Dank einer dynamischen Entwicklung wurde sie in den letzten Jahren zum Marktführer in Mitteleuropa in Hinblick auf die Aktiva, das Kapital und den erwirtschafteten Gewinn. Charakteristisch für die Bank bleiben die hohe Rentabilität der Aktiva und des Kapitals sowie die beste Cost-Income-Ratio unter den Bankengruppen in Polen. Im Zuge der Übernahmen eines Teils der polnischen Aktiva der skandinavischen Nordea-Gruppe erweiterte die Bank ihr Tätigkeitsspektrum. Die Geschäftspolitik der Bank wurde vom zu Financial Times gehörenden Prestigemagazin „The Banker“ gewürdigt.

Das Vertrauen in die Marke der PKO Bank Polski beweist die höchste Kundenzahl in Polen.

Kontakt:

PKO Bank Polski Spółka Akcyjna., ul. Puławska 15, 02-515 Warszawa

Tel.: 801 302 302 - für Anrufer aus Polen

Tel.: 00 48 81 535 65 65 - für Anrufer aus Polen, aus dem Ausland und Mobil

Internetseite: www.pkobp.pl



Polska Grupa Zbrojeniowa S.A. Polnische Rüstungsgruppe A.G.



Polska Grupa Zbrojeniowa S.A. (PGZ) organisiert mehr als 30 Firmen mit über 16 Tsd. Beschäftigten und verzeichnet einen Jahresumsatz von ca. 4,5 Mrd. PLN. Als Leader der polnischen Verteidigungsindustrie baut die PGZ das Potenzial der nationalen Wirtschaft und Wissenschaft auf. Durch die Steigerung der Beteiligung der polnischen Verteidigungsindustrie am Modernisierungsprozess der Streitkräfte der Republik Polen (RP) ist sie der wichtigste Partner sowohl für das Verteidigungsressort der RP als auch für ausländische Rüstungskonzerne.

Teilnehmer der Gruppe sind Betriebe, die Militärausrüstung entwickeln, produzieren, modernisieren und warten, u. a. Panzer, gepanzerte Radfahrzeuge, Artillerie-, Fernmelde-, Luftabwehr-, Seekampf-, Spezialelektronik- und Aufklärungssysteme. Die PGZ erbringt auch Überholungs- und Servicedienstleistungen für verschiedene Hubschrauber- und Flugzeugtypen.

Im Produktangebot der Gruppe befinden sich verschiedene Typen der Kleinkaliberwaffen, Granatwaffen, Granatwerfer, Luftabwehr- und Raketenabwehrwaffen, Gasmasken, kugelsichere Westen, Schutzhelme und Munition höchster Qualität.

Ein wichtiges Geschäftsfeld für die PGZ ist die Beteiligung am Modernisierungsprogramm der Marine. Durch eine Konzentration von Werften und Gesellschaften des Schiffsreparatur- und Offshore-Stahlkonstruktionsbausektors spezialisiert sich die Gruppe auf die Entwicklung, den Bau, den Service und die Modernisierung verschiedener Typen schwimmender Einheiten.

Unter den die PGZ bildenden Akteuren befinden sich sowohl Forschungs- und Entwicklungseinrichtungen als auch Gesellschaften, die sich auf die Forschung im Bereich der Implementierung von Produkten mit Grapheneinsatz spezialisieren.

Die Integration der polnischen Verteidigungsindustrie im Rahmen der Gruppe bietet die Garantie ihrer schnellen Entwicklung und einer Steigerung ihrer Wettbewerbsfähigkeit am internationalen Rüstungsmarkt.

Kontakt:

Polska Grupa Zbrojeniowa S.A.

ul. Grobickiego 23, 26-617 Radom ul. Książęca 4, 00-498 Warszawa

Tel.: 00 48 22 537 77 00, E-mail: biuro@pgzsa.pl, Internetseite: www.pgzsa.pl





Polskie Centrum Badań i Certyfikacji S.A.

Polnisches Zentrum für Forschung und Zertifizierung A.G.

Polskie Centrum Badań i Certyfikacji S.A. ist eine Zertifizierungseinrichtung mit über 55-jähriger Tradition, die bei der Europäischen Kommission im Bereich von 9 Richtlinien des neuen Ansatzes und der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 des Europäischen Parlaments und des Europäischen Rates notifiziert ist. Es ist Nummer eins unter polnischen Zertifizierungseinrichtungen. Es erbringt Dienstleistungen im Bereich der Zertifizierung von Managementsystemen, der Prüfung und Zertifizierung von Erzeugnissen sowie der Qualifizierung und Zertifizierung von Personen.

Polskie Centrum Badań i Certyfikacji S.A. bietet in ihrem Dienstleistungsspektrum Folgendes an:

- Zertifizierung von Managementsystemen u. a. gemäß: ISO 9001, ISO 14001, ISO 22000, FSCC 22000, ISO 13485, ISO 20000-1, ISO/IEC 27001, PN-N-18001, HACCP, EMAS, PN-N-19001 (IKS). SPZK - System zur Vorbeugung von Korruptionsgefahren sowie integrierten Systemen,
- Prüfung und Zertifizierung des Ökolandbaus,
- Prüfung von Erzeugnissen im Chemie-, Elektrotechnik- und Baulaboratorium,
- Zertifizierung von Erzeugnissen u. a. für: Sicherheitszeichen B, Qualitätszeichen Q, nationales Ökosiegel Eko, EG-Konformitätsbewertung von Düngemitteln, EU-Ecolabel, Zertifikate: CCA, CB, EG (EC), Zertifikat der Normenkonformität,
- Zertifizierung der Produktionskontrolle von Bauerzeugnissen im Betrieb,
- Qualifizierung und Zertifizierung von Personen, darunter Lehrgänge zu Qualitäts-, Umwelt-, Sicherheits- und Arbeitshygiene- und Informationssicherheitsmanagementsystemen,
- Zertifizierung von Personen, u. a. in den Bereichen Assistent, Revisor und interner Revisor, Bevollmächtigter, Manager, Managementsysteme.

PCBC S.A. ist Partner internationaler Organisationen, die im Bereich der Prüfung und Zertifizierung tätig sind. Das sind u. a.:

- EOQ (Europäische Organisation für Qualität),
- EFQM (Europäische Stiftung für Qualitätsmanagement),
- IQNet (Internationales Netzwerk von Zertifizierungsstellen).

Kontakt:

Polskie Centrum Badań i Certyfikacji S.A., ul. Kłobucka 23A, 02-699 Warszawa

Tel.: 00 48 22 46 45 200, Fax: 00 48 22 46 45 251

E-mail: pcbc@pcbc.gov.pl, Internetseite: www.pcbc.gov.pl



Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo SA Polnische Erdölbergbau und Gasindustrie A.G.



Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo SA ist eine börsennotierte Gesellschaft, im Index der größten polnischen Unternehmen (WIG 20) gelistet. Sie beschäftigt sich mit der Exploration und Förderung von Erdgas und Erdöl sowie, über Schlüsselgesellschaften, mit dem Import, der Lagerung, dem Verkauf und Vertrieb von gasförmigen und flüssigen Kraftstoffen. Die Gesellschaft ist auch im Respect Index, dem ersten ostmitteleuropäischen Index der gesellschaftlich verantwortlichen Gesellschaften, notiert.

Die PGNiG SA besitzt Aktien/Anteile an 29 Gesellschaften, u. a. an Unternehmen, die spezialisierte geophysikalische sowie Bohr- und Servicedienstleistungen erbringen, die auf internationalen Märkten hochgeschätzt werden.

Die PGNiG SA besitzt Geschäftsstellen und Vertretungen in Russland, Belgien, Pakistan, Weißrussland und in der Ukraine. Die PGNiG SA ist auch alleinige Eigentümerin der Gesellschaft PGNiG Upstream International AS (ehemals PGNiG Norway AS), die im Bereich der Exploration und des Abbaus der Lagerstätten auf dem Norwegischen Kontinentalschelf und im Europäischen Nordmeer tätig ist; der Gesellschaft POGC - Libya BV, die nach Lagerstätten der Kohlenwasserstoffe im Murzuq-Becken in Libyen sucht; sowie der PGNiG Sales & Trading GmbH in München, die sich mit dem Gashandel beschäftigt, und der PGNiG Finance AB in Stockholm, die zur Emission von Euroobligationen auf dem europäischen Markt eingesetzt wurde.

Seit 2012 ist die PGNiG SA über ihre abhängige Gesellschaft PGNiG TERMIKA SA ebenfalls im Bereich der Strom- und Wärmeerzeugung tätig. Erdgas ist ein moderner, sicherer und ökologischer Brennstoff, der immer lieber zu Heiz-, Produktions- und Technologiezwecken eingesetzt wird.

Tätigkeitssegmente der PGNiG-Unternehmensgruppe:

- Exploration und Förderung,
- Handel und Lagerung,
- Vertrieb,
- Erzeugung.

Kontakt:

Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo SA, ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa

Tel.: 00 48 22 589 45 55

E-mail: pr@pgnig.pl, Internetseite: www.pgnig.pl





Polskie Linie Lotnicze LOT S.A.

Polnische Fluggesellschaft LOT A.G.

LOT ist eine moderne Fluggesellschaft, die kundenfreundliche Verbindungen, den höchsten Reisekomfort und einen bis ins kleinste Detail verfeinerten Service bietet. Mit einer der jüngsten Flotten in Europa nehmen wir an Bord Fluggäste in rund 40 Städte – Polens, Europas sowie Nordamerikas und Asiens mit.

Dank der permanenten Verbesserung des Flugplans und des ausgebauten Streckennetzes sowie der preisgekrönten Produkte ist die LOT heute die Fluggesellschaft der ersten Wahl nicht nur für Fluggäste aus Polen, sondern auch aus anderen Ländern Mitteleuropas.

Die LOT nahm als erste Fluglinie in Europa den Betrieb des modernsten und komfortabelsten Flugzeugs der Welt, der Boeing 787 Dreamliner, auf. Derzeit realisieren wir als die einzige Fluggesellschaft auf der Welt alle Langstreckenflüge mit Dreamliner.

An Bord haben die Fluggäste drei einzigartige Serviceklassen zur Wahl.

Die LOT Business Class sind 18 in die Liegeposition verstellbare, komfortable Sitze, ein Gourmet-Menü sowie der Service auf höchstem Niveau. Die LOT Premium Class bietet 21 breite Sitze mit der Möglichkeit, die Beine abzustützen und die Rückenlehne weit zu verstellen. Die Reise in dieser Klasse wird ebenfalls von ausgebautem Service und attraktivem Menü begleitet. Die Reise mit dem Dreamliner garantiert auch den Fluggästen der LOT Economy Class komfortable Bedingungen. Jeder Sitz ist mit verstellbaren Kopf- und Beinstützen ausgestattet. Reichhaltige und schmackhafte Menüs werden besonders sorgfältig zubereitet. Den Fluggästen aller Klassen steht ein individuelles umfangreiches Unterhaltungssystem zur Verfügung.

Die LOT erfreut sich eines steigenden Vertrauens der Fluggäste. Sie ist mehrmalige Preisträgerin als die beste Fluggesellschaft in der Region. Geschick verbindet sie die Tradition mit der Moderne – sie agiert seit 1929, was sie zur drittältesten Fluglinie in Europa und zur sechstältesten weltweit macht.

Mehr Informationen unter www.lot.com



Polskie Tatry S.A. **Polnische Tatra A.G.**



Die polnische Tatra sind eines der unbestrittenen Naturwunder; ein Ort, der seit Jahren mit seinem Reiz Liebhaber einzigartiger Schönheit anzieht.

Die Gesellschaft Polskie Tatry kann sich einer über zwanzigjährigen Erfahrung im Hotelgewerbe rühmen, die sich zweifellos in ihrem Professionalismus niederschlägt. Neben der Zufriedenheit der Gäste ist ihre wertvolle Zeit für sie am wichtigsten. Deshalb spielt im vorbereiteten Angebot die Komplexität der Dienstleistungen eine so erhebliche Rolle. Dies ist einer der vielen Gründe, warum der Kreis der Stammgäste der zur Gesellschaft gehörigen Objekte nach wie vor immer größer wird. Unter ihnen befinden sich Touristen aus Polen sowie aus dem Ausland: aus Russland, Weißrussland, der Ukraine, Deutschland, Holland, Frankreich, England, Ungarn und der Slowakei.

Die Gesellschaft verfügt über mehrere Hotel-, Gaststätten- und Freizeitobjekte. Die Anlage Antałówka besteht aus zwei ***Pensionen: Antałówka I und Antałówka II, welche sich in unmittelbarer Nachbarschaft von modernem Thermalbad-Komplex Aqua Park Zakopane befinden. Die beiden Pensionen bieten insgesamt 144 Betten in 80 Zimmern an. Die Anlage Dolina Białego bilden drei stilvolle Gebäude – Pension Biały Potok, Pension Telimena und Villa Pan Tadeusz. Zur Verfügung der Gäste stehen insgesamt 161 Betten in 74 Zimmern. An der unteren Station der Seilbahn auf Kasprowy Wierch befindet sich die Gaststätte Zajazd Górski Kuźnice, die aus einem Restaurant mit Delikatessen der polnischen Küche sowie aus 14 modern eingerichteten Zimmern mit mehreren Dutzend Betten besteht.

Kontakt:

Polskie Tatry S.A., ul. Droga do Białego 7c, 34-500 Zakopane

Tel.: 00 48 18 20 20 135, 00 48 18 20 20 136, 00 48 18 20 20 137

E-mail: rezerwacja@polskietatry.pl, sprzedaz@polskietatry.pl, Internetseite: www.polskietatry.pl



Pomorskie Hurtowe Centrum Rolno-Spożywcze S.A.



Pommersches Agrar- und Lebensmittelgroßhandelszentrum A.G.

Der Großhandelsmarkt ist in Form einer Aktiengesellschaft organisiert. Staatliche Einrichtungen besitzen 85% der Aktien; die Mehrheit der übrigen Aktien liegt in Händen privater Aktionäre.

Die Gesellschaft vermietet Handelsflächen in drei Hallen und zwei Pavillons sowie Plätze und überdachte Flächen. Die Halle für die Blumen- und Dekorationsbranche ist das größte derartige Objekt in Polen. Der Verkauf von Rabattenblumen erfolgt saisonbedingt. Für die Obst- und Gemüse- sowie die Lebensmittelbranche sind eine Halle, zwei Pavillons sowie Plätze unter den Überdachungen sowie Containerpavillons bestimmt. Die Gesellschaft vermietet auch allgemeine Lagerflächen in der dritten Halle. Jedes Jahr organisiert die Gesellschaft drei große Ausstellungs- und Handelsveranstaltungen: „Frühling im Garten“ im Mai, „Herbst im Garten“ im September und „Chrysanthemen-Tage“ im Oktober. Darüber hinaus organisiert die Gesellschaft in Kooperation mit den Mietern floristische Shows und Workshops.

Der Großhandelsmarkt hat einen überregionalen Charakter, er versorgt aber überwiegend das Gebiet rund um den Ballungsraum der Dreistadt (Gdańsk, Gdynia, Sopot) – rund 1,2 Millionen Einwohner. Manche Marktakteure erreichen mit ihrem Angebot das Gesamtgebiet Nordpolens – von Olsztyn bis Szczecin.

Der Vorstand der Gesellschaft ist bestrebt, die Einnahmequellen zu diversifizieren, doch entwickelt werden vor allem diejenigen Branchen, die mit dem Auftrag des Großhandelsmarkts vereinbar sind. Derzeit sind Blumen und Blumen-Accessoires die dominierende Branche auf dem Großhandelsmarkt, der ca. 80% des Blumenhandels in der Region Nordpolen abwickelt. Zurzeit entwickeln sich u. a. durch die in der Umsetzung befindlichen neuen Investitionen die Obst- und Gemüse- sowie die Lebensmittelbranche dynamisch. Der Großhandelsmarkt strebt seit einiger Zeit die Konzentration dieser Branchen auf seinem Gebiet an.

Kontakt:

Pomorskie Hurtowe Centrum Rolno-Spożywcze S.A., ul. Wodnika 50, 80-299 Gdańsk

Tel.: 00 48 58 762 80 00, Fax: 00 48 58 762 90 00

E-mail: sekretariat@renk.pl, Internetseite: www.renk.pl



P.B.H. „ODRA 3” Sp. z o.o.

Przedsiębiorstwo Budownictwa Hydrotechnicznego „ODRA 3” Sp. z o.o. **Unternehmen für Wassertechnisches Bauwesen „ODRA 3” GmbH**

Przedsiębiorstwo Budownictwa Hydrotechnicznego „ODRA 3” Sp. z o.o. mit Sitz in Szczecin ist seit 1946 tätig. Die Gesellschaft spezialisiert sich auf Bagger- und Regulierungsarbeiten an Flüssen und sonstigen Wasserbecken sowie auf den Transport und Umschlag auf Wasser und an Land. Im Winter erbringt die Gesellschaft Dienstleistungen im Bereich Eis-Notdienst und Eisbrechen auf den Flüssen Oder, Warthe, Lausitzer Neiße sowie auf dem See Dąbie.

Die Firma verfügt über ihre eigenen Maschinen, wie: Schlepper-Eisbrecher mit einer Leistung von 400 bis 1000 PS, Schwimmbagger, RDK-Schwimmkräne oder mobile Kräne mit einer Tragkraft von 10 bis 16 Tonnen, Bagger UB, Radlader Ł-34 und Ł35, Fähren W2 (Fläche 8 x 40 m), Lastkähne mit einer Tragkraft von bis zu 450 Tonnen, Schubboote mit einer Leistung von 200 bis 400 PS. Darüber hinaus besitzt die Gesellschaft Verladekais samt Lagerplätzen in Szczecin sowie in Urad bei Ślubice.

Vorteile der Gesellschaft:

- fast 70-jährige Erfahrung bei der Baggerung und Regulierung von Flüssen und sonstigen Wasserbecken,
- Realisierung hochspezialisierter Wassertransporte auf Basis der eigenen Anlagen, wie Schubboote, Lastkähne, Fähren, Schlepper, Kräne,
- Erbringung von Land- und Wasserumschlagsdienstleistungen,
- Erbringung von Hochwasserschutz-, insbesondere Eisbrechen-Dienstleistungen.

Kontakt:

Przedsiębiorstwo Budownictwa Hydrotechnicznego „Odra 3” Sp. z o.o.

ul. Nadodrzańska 1, 70-034 Szczecin, Tel.: 00 48 91 482 24 81

E-mail: pbh@odra3.com.pl, Internetseite: www.odra3.com.pl



Przedsiębiorstwo Budownictwa Przemysłowego CHEMOBUDOWA – KRAKÓW Spółka Akcyjna



CHEMOBUDOWA - KRAKOW Unternehmen für Bauindustrie A.G.

Die Gesellschaft Przedsiębiorstwo Budownictwa Przemysłowego „Chemobudowa – Kraków” Spółka Akcyjna, deren Anfänge bis in das Jahr 1949 zurückreichen, ist eine der wenigen polnischen Bauunternehmen mit einer so langen Tradition und so umfangreichen Referenzen.

Seit 1969 setzt sie außer der Tätigkeit in Polen auch Investitionsvorhaben in vielen Ländern Europas sowie in Afrika um. Die innerhalb mehrerer Jahrzehnte gesammelten Erfahrungen ermöglichen dem Unternehmen, sich der Umsetzung fast jeder Art der Bauobjekte anzunehmen.

Die Investitionen werden in Generalunternehmenschaft realisiert und umfassen den vollen Umfang der Konstruktions-, Bau- und Ausbaurbeiten.

Von den abgeschlossenen Realisierungen sind Wohngebäude, Hotels, Bürogebäude sowie Industrieobjekte in Polen, Deutschland, Österreich, Russland, Ungarn und Bulgarien, Krankenhäuser und Sanatorien in Polen und der Tschechischen Republik, Brücken und Tunnel in Deutschland sowie Rekonstruktionen historischer Objekte in Marienbad, Karlsbad, Moskau, Budapest und Krakau besonders beachtenswert.

Die Gesellschaft beschäftigt Fachkräfte aus verschiedenen Baubranchen mit hohen und geprüften Qualifikationen, und setzt in ihren Investitionen die modernsten Bautechnologien ein. Der breite Kreis eigener Spezialisten sowie eine enge Kooperation mit Projektbüros, Wissenschaftsinstituten und spezialisierten Subunternehmern garantieren eine hohe Qualität der ausgeführten Leistungen.

Vorteile der Gesellschaft:

- breiter Umfang der im Bau und Industriebau erbrachten Dienstleistungen,
- Personal, das sich aus erfahrenen, hochklassigen Spezialisten und Fachkräften zusammensetzt,
- mehrjährige Erfahrung, die vom Unternehmen auf in- und ausländischen Märkten gesammelt wurde.

Contact:

Przedsiębiorstwo Budownictwa Przemysłowego CHEMOBUDOWA – KRAKÓW Spółka Akcyjna
ul. Klimeckiego 24, 30-705 Kraków, Tel.: 00 48 12 652 75 00
E-mail: sekretariat@chemobudowa.pl, Internetseite: www.chemobudowa.pl



Przedsiębiorstwo Budownictwa Wodnego w Warszawie S.A.

Wasserbauunternehmen in Warschau A.G.



Die Aktiengesellschaft Przedsiębiorstwo Budownictwa Wodnego w Warszawie agiert seit 1973 auf dem Markt. Das Unternehmen führt allerlei wassertechnische, Meliorations- und Hochwasserschutzarbeiten aus. Die in Auftrag genommenen Aufgaben setzt sie fachlich, zuverlässig und fristgerecht um. Sie erfüllt die Anforderungen der Norm PN-EN ISO 9001:2009.

Basisleistungsangebot:

- Bau wasser technischer Objekte, wie Schleusen, Wehre, Hafenkais, Wasserbecken,
- Bau von Erddämmen und Hochwasserdämmen,
- Baggerarbeiten in Flüssen und Wasserbecken,
- Wassertransport auf Binnenwasserstraßen,
- Renaturierung von Flüssen und Wasserbecken.

Die PBW ist ein mittelständisches Unternehmen mit einem großen Menschen- und Ausrüstungspotential auf dem Gebiet der Mittel- und Niederweichsel. Die Büros und Häfen der Gesellschaft befinden sich in Warschau und Płock. Das Unternehmen verfügt über die größte Binnenwasser-Helling in Polen. Der Maschinenpark setzt sich aus einzigartigen Anlagen und Vorrichtungen zusammen. Es sind u. a.:

- Eisbrecher mit einer Leistung von 400-1000 KM,
- Mobile Bagger mit einer Kapazität von 100-700 m³/h der Firma IHC,
- Fähren mit einer Tragfähigkeit von bis zu 150 Tonnen,
- Lastkähne,
- Schleppschiffe,
- Hydraulikhammer,
- Landrammen,
- Schwimmmrammen,
- Landgeräte, darunter Bagger, Planiergeräte, Lader.

Die wichtigsten Vorteile der Gesellschaft und ihrer Produkte:

Das ingenieurtechnische Personal verfügt über Berechtigungen zur Wahrnehmung selbstständiger technischer Funktionen in den Spezialbereichen: Wassertechnik, Melioration, Sanitärnetze, Baukonstruktion.

Die Gesellschaft beschäftigt auch Bediener von Schwergeräten, Schiffsmannschaften, Regulierungsarbeiter und sonstige.

Der Maschinenpark setzt sich aus einzigartigen Anlagen und Vorrichtungen zusammen. Die Gesellschaft verfügt über Referenzen und ISO-Qualitätszertifikate.

Kontakt:

Przedsiębiorstwo Budownictwa Wodnego w Warszawie S.A., ul. Modlińska 17, 03-199 Warszawa

Tel.: 00 48 22 326 51 73, Fax: 00 48 22 811 99 52

E-mail: pbwpr@pbw.com.pl, Internetseite: www.pbw.com.pl



Przedsiębiorstwo Eksploatacji Rurociągów Naftowych „Przyjaźń” S.A.

Betriebsunternehmen der Erdölpipelines
„Freundschaft” A.G.



Die PERN-Gruppe, deren Leader die PERN „Przyjaźń” S.A. ist, gehört zu den größten Logistikunternehmen für Erdöl und Erdölprodukte Mitteleuropas. Unter Anwendung der höchsten Sicherheitsstandards und moderner technischer Lösungen verwaltet sie ein Netz von knapp 2,5 Tsd. km Pipelines, die jährlich ca. 40 Mio. Tonnen Erdöl in polnische und deutsche Raffinerien sowie an Erdöl-Trader des mitteleuropäischen Marktes fördern. Sie überwacht auch über 600 km Produktpipelines mit einem Nenndurchsatz von ca. 10 Mio. Tonnen sowie den Danziger Erdölhafen (Naftoport) mit einer Umschlagskapazität von über 43 Mio. Tonnen des auf dem Seeweg importierten Rohstoffs.

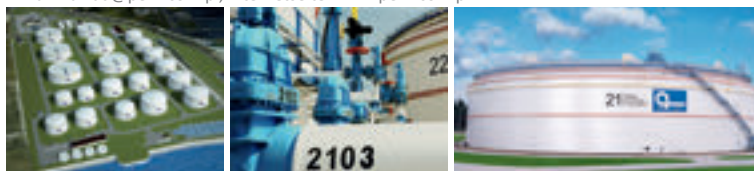
Das Unternehmen verfügt über die größte Lagerkapazität in Polen für Erdöl, Benzin, Diesel, leichtes Heizöl, Biokomponenten sowie Flugkraftstoff – über 5 Mio. m³ (darunter 1,8 Mio. m³ für Kraftstoffe). Die Tanklager sind mit einem Rohrleitungsnetz mit Raffinerien in Polen und Deutschland sowie mit dem Danziger Naftoport als auch mit dem im Bau befindlichen supermodernen Terminal in Danzig mit einer Kapazität von 697 Tsd. m³ verbunden. In der 1. Investitionsphase entstehen Erdöltanks mit einem Volumen von 375 Tsd. m³ und in der 2. Phase Tanks für Erdöl- und Chemieprodukte mit einem Volumen von 322 Tsd. m³. Fertigstellungsfrist der ersten Investitionsphase: Dezember 2015.

Vorteile der Schlüsselinvestition der Gesellschaft – des Erdölterminals

Es ist die erste derartige Investition in Polen und eine der 16 derzeit in der Umsetzung befindlichen weltweit. Sie sichert Polen einen Platz in der Elite der im internationalen Erdöl-, Kraftstoff- und Chemieproduktenhandel aktiven Staaten, füllt die Lücke an der polnischen Ostseeküste, verbessert die Energiesicherheit des Landes (sie wurde in das Verzeichnis Projects of Common Interest der Europäischen Union aufgenommen), nimmt positiven Einfluss auf die Wettbewerbsfähigkeit der polnischen Wirtschaft und kommt auch den Markterwartungen entgegen.

Kontakt:

Przedsiębiorstwo Eksploatacji Rurociągów Naftowych „Przyjaźń” S.A.
ul. Wyszogrodzka 133, 09 – 410 Płock
Tel.: 00 48 24 266 23 00, Fax: 00 48 24 266 22 03
E-mail: zarzad@pern.com.pl, Internetseite: www.pern.com.pl



Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej w Gnieźnie Sp. z o.o.

Beförderungsunternehmen in Gniezno GmbH



Die Gesellschaft Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej w Gnieźnie (PKS Gniezno) ist das führende regionale Beförderungsunternehmen auf dem Gebiet von zwei Landkreisen: Gniezno (Gnesen) und Września (Wreschen), mit einer mehr als 50-jähriger Erfahrung im Busverkehr. Die Gesellschaft verfügt über mehr als 60 Busse und befördert über 2 Mio. Fahrgäste im Jahr.

Die Gesellschaft kooperiert mit kommunaler Selbstverwaltung bei der Verbesserung der Beförderung von Personen und setzt auf eine sichere und gut organisierte Beförderung von Fahrgästen zur Arbeit und in die Schulen sowie auf Beförderung von Fahrgästen im Verkehr zwischen Städten.

Die Gesellschaft verfügt über einen modernen Busfuhrpark, zugeschnitten auf touristische Reisen im In- und Ausland. Sie besitzt erforderliche Lizenzen für die Beförderung von Personen im nationalen und internationalen Verkehr.

Kontakt:

Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej w Gnieźnie Sp. z o.o.

ul. Kolejowa 2, 62-200 Gniezno

Tel.: 00 48 61 426 52 47, E-mail: sekretariat@pks.gniezno.pl, Internetseite: www.pks.gniezno.pl



Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej „POLONUS” w Warszawie S.A.



Beförderungsunternehmen „POLONUS” in Warschau

Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej „POLONUS” w Warszawie S.A. ist ein Beförderungsunternehmen mit einer mehr als 60-jähriger Erfahrung im lokalen, nationalen und internationalen Busverkehr. Als ein führendes Beförderungsunternehmen auf dem polnischen Markt bietet es eine breite Palette von Fernverbindungen sowie von Verbindungen im Nahverkehr zwischen der Hauptstadt und ihrer Umgebung. Die Gesellschaft verfügt über eine Flotte von 140 Bussen mit unterschiedlicher Anzahl von Plätzen und unterschiedlichem Standard, u. a.: Scania, Solbus, Mercedes, Setra, Irisbus.

Wesentliche Stärken:

- führende Position auf dem Verkehrsmarkt,
- ausgebaute Teleinformatiksysteme, die die Tätigkeit des Unternehmens unterstützen,
- ein eigenes Fahrkartenverkaufssystem, das den Kassen-, Internet- und Mobilverkauf sowie ein Verkaufsnetz über Agenturen integriert,
- ein gut entwickeltes Netz von Buslinien im Nah- und Fernverkehr,
- hohe berufliche Kompetenzen der Fahrer und Mechaniker,
- Garantie der Fahrkomforts und der Fahrsicherheit,
- professionelles Führungspersonal.

Die PKS „POLONUS” S.A. ist Eigentümerin und Betreiberin des Busbahnhofs Warszawa Zachodnia (Warschau West), der die Funktion des zentralen Überlandbus-Terminals wahrnimmt. Er bietet ein breites Spektrum an Annehmlichkeiten für Reisende, u. a. Behinderte, an. Ebenfalls werden zahlreiche Dienstleistungen für Beförderer erbracht. Der Bahnhof hat den Charakter eines Hauptumsteigeknotens, der den Verkauf von gekoppelten Verbindungen anbietet, die Angebote verschiedener Beförderer integrieren. Ein Teil des Bahnhofsangebots ist das Hostel Zachodni (Hostel West), das im Gebäude des Westbahnhofs untergebracht ist. Es ist ein Hotelobjekt an einem hervorragenden Standort, gut an das Stadtzentrum (Stadtverkehr, Stadtbahn, Eisenbahnbahnhof, Autobahn), sowie an Einkaufszentren und die Flughäfen Okęcie und Modlin angebunden. Das Objekt bietet 168 Unterkunftsplätze mit Frühstück, Fernsehen und kostenlosem Internet in 62 Zimmern von gutem Standard an.

Kontakt:

Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej „POLONUS” w Warszawie S.A.

ul. Aleje Jerozolimskie 144, 02-305 Warszawa

Tel.: 00 48 22 823 62 00, E-mail: sekretariat@pkspolonus.pl, Internetseite: www.pkspolonus.pl



Przedsiębiorstwo Produkcyjno Usługowe "PORT RYBACKI GRYF" Sp. z o.o.



Das Unternehmen verfügt über das modernste Kühlhaus in der Region, mit einer Kapazität von 10.000 Tonnen, das sich im Hafen Szczecin (Stettin) befindet. Seine Lage ermöglicht die Bedienung von Schiffen mit zulässigem Tiefgang bis 8,8 m sowie von Ladungen, die mit Kraftwagen und Containern geliefert werden. Zur Dienstleistungserbringung werden modernste aus Lösungen der Lagerbranche eingesetzt.

Das Kühlhaus bietet folgende Dienstleistungen an:

- Lagerung und Umladung von gefrorenen Fischen und Meeresfrüchten in einer Temperatur bis -30°C,
- Umladung von Gütern aus Schiffen, Containern und Kraftwagen,
- Lagerung von Waren in einem Trockenlager im Temperaturbereich von 2 bis 8°C und 0°C,
- zusätzliche Dienstleistungen: Zusammenstellen der Waren, Wiegen, Folieren, Etikettieren, Sortieren, Foto-Dokumentation,
- Öffentliches Zolllager vom Typ A und ein Verwahrungslager.

Das Kühlhaus erfüllt sämtliche Qualitätsstandards und -anforderungen, die durch polnische und EU-Vorschriften gestellt werden. Es verfügt über das Lebensmittelsicherheitsmanagementsystem HACCP mit guten Praktiken GMP und GHP.

Zwecks Gewährleistung hoher Standards der Dienstleistungserbringung hat das Kühlhaus beschlossen, die Qualitätsmanagementsysteme:

- IFS Logistics,
- ISO 22000 – Managementsystem für die Lebensmittelsicherheit
- BRC Global Standard: Storage & Distribution umzusetzen und zertifizieren zu lassen.

Das Kühlhaus kooperiert mit polnischen und ausländischen Unternehmen. Seine Hauptkontrahenten sind Fischproduzenten aus den skandinavischen Ländern, Island und Großbritannien.

Kontakt:

Przedsiębiorstwo Produkcyjno Usługowe "PORT RYBACKI GRYF" Sp. z o.o.

ul. Władysława IV 1, 70-651 Szczecin

Tel.: 00 48 91 810 12 00, E-mail: info@chlodniagryf.pl, Internetseite: www.chlodniagryf.pl



Regionalny Fundusz Gospodarczy S.A.

Regionaler Wirtschaftsfonds A.G.



Regionalny Fundusz Gospodarczy S.A. ist eine staatseigene Gesellschaft, die zwecks Verwaltung und Verkauf des nichtproduktiven Vermögens der ehemaligen Hütte Częstochowa gebildet wurde. Ihr Angebot umfasst Investitionsgebiete in direkter Nachbarschaft der Sonderwirtschaftszone Mielec, Büroflächen und Erholungsgebiete.

Das Angebot der RFG S.A. umfasst:

- hervorragend zugängliche Greenfield- und Brownfield-Grundstücke, voll erschlossene Investitionsgebiete in Częstochowa (Tschenstochau) – einem Industriezentrum, in dem sich mehr als die Hälfte des nördlichen Teils der Woiwodchaft Schlesien – des am meisten verstädterten Gebiets in Ostmitteleuropa – konzentriert,
- Erholungsgebiete und Ferienzentren im Krakau-Tschenstochauer Jura.

Unternehmern, die an Investitionen auf den zur Gesellschaft gehörenden Gebieten interessiert sind, garantieren wir:

- Vorbereitung individueller Präsentationen,
- Vorbereitung eines Programms und Betreuung des Besuchs des Investors,
- Unterstützung bei Kontakten mit Kommunalbehörden und Organisationen, die sich für die Entwicklung der gewerblichen Tätigkeit einsetzen,
- Beratung und Hilfe bei Kontakten mit der Geschäftsführung der Sonderwirtschaftszone,
- Unterstützung bei Verwaltungsprozessen, z. B. bei Einholung von Genehmigungen und Entscheidungen,
- Rechtsberatung, insbesondere bei der Vorbereitung von Unterlagen, die für den Transaktionsabschluss erforderlich sind,
- Beratung hinsichtlich der Nutzung von lokalen Investitionsanreizen und staatlichen Beihilfen,
- Unterstützung bei der Gründung eines Unternehmens.

Kontakt:

Regionalny Fundusz Gospodarczy S.A., al. Pokoju 44, 42-202 Częstochowa

Tel.: 00 48 34 363 91 83, E-mail: rfgsa@rfgsa.pl, Internetseite: www.rfgsa.pl





Rolno – Spożywczy Rynek Hurtowy „Giełda Elbląska” S.A.

Agrar- und Lebensmittelgroßhandelsmarkt „Elbląska Börse” A.G.

Die Aktiengesellschaft Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy „Giełda Elbląska” S.A. entstand 1994. Gegenstand ihrer Tätigkeit ist Verwaltung und Betrieb des Großhandelsmarkts für Agrarerzeugnisse, Lebensmittel und Gartenprodukte sowie Tätigkeit von Investitionen im Zusammenhang mit der satzungsgemäßen Tätigkeit der Gesellschaft. Das Hauptziel der Giełda Elbląska S.A. ist die Schaffung und Aufrechterhaltung von optimalen Bedingungen für den Betrieb sowohl vom Groß- als auch vom Einzelhandel sowie von komfortablen Handlungsbedingungen für unsere Geschäftspartner.

Derzeit kann unsere Gesellschaft den potenziellen Geschäftspartnern die Anmietung der Handels- sowie Lager- und Produktionsflächen in der Halle B-11 mit einer Gesamtfläche von ca. 18,7 Tsd. m², die ein einstöckiges Gebäude mit schiffiger Konstruktion ist, anbieten. Die Halle ist 9 m hoch. Bei Bedarf stehen den Geschäftspartnern Kräne zur Verfügung. Die im Gebäude zugängliche Infrastruktur umfasst: das Telekommunikationsnetz, Stromnetz, Wärmenetz, Wassernetz, Abwassernetz, die Zufahrt für Schwertransporte. Es besteht die Möglichkeit, Büro- und Sozialräume von bis zu 1500 m² im Nachbargebäude zu adaptieren.

Vorteile der Gesellschaft:

- Standort im Stadtzentrum – in der Nähe von Bahn- und Busbahnhöfen sowie von ÖPNV-Haltestellen,
- einfache Anfahrt von der S7 über die Anschlussstelle Elbląg Wschód (ca. 4 km – 10 Minuten),
- der nächste Flughafen – Danzig, Lech-Wałęsa-Flughafen (ca. 80 km über die Straßen DK7 und S7),
- stabile Mietbedingunge,
- geräumige Parkplätze und Zufahrtsstraßen, die Verkehrsstränge bilden und Zugang zu allen Objekten auf unserem Gelände bieten,
- Ausfahrt in die ul. Lotnicza mit Links- und Rechtsabbiegespur.

Kontakt:

Rolno – Spożywczy Rynek Hurtowy „Giełda Elbląska” S.A., ul. Grunwaldzka 2, 82-300 Elbląg

Tel.: 00 48 55 233 92 03, Fax: 00 48 55 233 93 61

E-mail: giełda@giełda.elblag.pl, Internetseite: www.giełda.elblag.pl





Sklejka Orzechowo S.A. bietet folgende Erzeugnisse an:

- Sperrholzplatten
Die Standardausmaße der von Sklejka Orzechowo erzeugten Platten sind 2130 x 1250 mm. Die Dicke beträgt 4 bis 50 mm. Das Angebot umfasst universell verwendbare (trockenbeständige und wasserfeste) sowie veredelte furnierte, rutschhemmende und Schalungs- Platten.
- Tischlerplatten
Unsere Tischlerplatten bestehen aus einer Mittellage aus Nadelholz, die mit Außenfurnieren aus Laubholz verleimt ist. Die Standardausmaße der Platten sind 1220 x 2440 mm sowie 1250 x 2500 mm, von 13 bis 28 mm dick.
- Türplatten
Dieses Erzeugnis ist eine Ableitung der Tischlerplatten. Die Platte besteht aus zwei Leisten-Mittellagen, die getrennt und mit Außenfurnieren verleimt sind. Die Dicke liegt bei 30 bis 45 mm, die Ausmaße können an die Anforderungen des Kunden angepasst werden.

Bei allen von Sklejka Orzechowo hergestellten Erzeugnissen ist es möglich, an spezialisierten Schneidemaschinen unter Einhaltung hoher Genauigkeit kleinere Ausmaße zu erreichen. Das Unternehmen bietet ebenfalls Bearbeitung mittels numerisch gesteuerten Anlagen an.

Sklejka Orzechowo S.A. kooperiert mit Abnehmern auf dem inländischen sowie dem EU-Markt, u. a. in Deutschland, Frankreich, Schweden und Österreich.

Stärken der Gesellschaft:

- 120 Jahre Tradition und Erfahrung,
- gutes Image und Erkennbarkeit der Marke auf dem polnischen Markt und im Ausland,
- breites Sortiment der hergestellten Erzeugnisse,
- hohe Qualität angebotener Produkte,
- erfahrenes Personal,
- Qualitätsmanagementsystem ISO 9001,
- attraktiver Standort.

Kontakt:

Sklejka Orzechowo S.A., ul. Miłosławska 13, 62-322 Orzechowo

Tel.: 00 48 61 43 51 100 , Fax: 00 48 61 43 71 071

E-mail: biuro@sklejkaorzechowo.pl, Internetseite: www.sklejkaorzechowo.pl



TAURON Polska Energia S.A.
TAURON Polnische Energie A.G.



Die TAURON-Gruppe ist eines der größten Unternehmen in Polen und eine der führenden Energieholdings in Mitteleuropa.

Die Gruppe ist in allen wichtigsten Bereichen des Energiemarktes tätig – von der Kohleförderung über die Erzeugung von Strom und Wärme bis zu deren Vertrieb und Verkauf.

Als eines der größten Unternehmen und der zweitgrößte Stromproduzent in Polen ist sie ein Hauptakteur in der Energiebranche und ein wichtiges Kettenglied im System der nationalen Energiesicherheit. Unser Auftrag ist, Energie für unsere Kunden zu sichern auf der Basis von bewährten Praktiken, die eine Wertsteigerung der Firma garantieren; unser Leitbild – die Zugehörigkeit zu den leitenden Energieunternehmen der Region. Damit es möglich wird – gemäß der beschlossenen Unternehmensstrategie für den Zeitraum 2014-2017 mit Ausblick bis 2023 – investieren wir in neue Erzeugungskapazitäten, diversifizieren Energiequellen, modernisieren und entwickeln das Vertriebsnetz, erweitern die Produkt- und Dienstleistungspalette für unsere Kunden. Sämtliche Maßnahmen führen wir im Einklang nicht nur mit der Geschäftsstrategie, sondern auch mit der 2012 beschlossenen Strategie der nachhaltigen Entwicklung durch.

Seit Juni 2010 ist TAURON Polska Energia an der Wertpapierbörse in Warschau notiert. Seit 2013 gehören wir auch zum Respect Index für Börsengesellschaften, die den CSR-Ansatz verfolgen. Die TAURON-Gruppe besteht u. a. aus: TAURON Wydobycie [TAURON Förderung], TAURON Wytwarzanie [TAURON Erzeugung], TAURON Ekoenergia [TAURON Ökoenergie], TAURON Ciepło [TAURON Wärme], TAURON Dystrybucja [TAURON Vertrieb], TAURON Sprzedaż [TAURON Verkauf], TAURON Obsługa Klienta [TAURON Kundendienst].

Kontakt:

TAURON Polska Energia, ul. ks. P. Ściegiennego 3, 40-114 Katowice
Tel.: 00 48 32 774 24 05, E-mail: media@tauron.pl, Internetseite: www.tauron.pl



Textilimpex Sp. z o.o.

Textilimpex Sp. z o.o. ist ein Außenhandelsunternehmen mit 65-jähriger Tradition (gegründet 1949). Die Firma beschäftigt sich mit dem Import und Vertrieb von:

- Kunststoffgranulaten:
 - Polyethylen (LDPE, HDPE, LLDPE), PET, Polycarbonat, Polypropylen, Polystyrol, ABS.
- Wirkgarnen:
 - Kammbaumwolle, Ring-Spun-Garn, Open-End-Garn, Polyester/Baumwollmischung gekämmt, für Wirkwaren, Viskose klassisch, rohweiß, gemischt.
- Wirkwaren:
 - breites Sortiment 100% Baumwolle, ausgefärbt und roh
- Haustextilien:
 - Export von Tischdecken polnischer Herstellung,
 - Import von Frottee-Handtüchern, Küchentüchern, Bettwäsche.
- Export von Kleidung und Strickwaren polnischer Herstellung:
 - Kleidung aus: Jersey, Lacoste, Rib, Interlock, Pique, Velour,
 - Nacht- und Tagwäsche, Pyjamas, Bademäntel, Hauskleidung, Pullover, Blusen, Röcke und Kleider, T-Shirts.
- Lebensmitteln, Tiefkühl- und Dosenartikeln:
 - polnisches Fleisch und Fleischprodukte, Obst und Gemüse.
- Vermietung von:
 - Lagerräumen mit einer Gesamtfläche von ca. 100.000 m²,
 - einem Zolllager in Łódź (Lodz), in der Nähe der Autobahn A1,
 - Büroflächen unmittelbar im Zentrum von Łódź.

Kontakt:

Textilimpex Sp. z o.o., ul. Traugutta 25, 90-113 Łódź

Tel./Fax: 00 48 42 636 18 19 / 00 48 42 636 16 38, E-mail: sekretariat@textilimpex.com.pl

Internetseite: www.textilimpex.com.pl



TORPOL S.A.

TORPOL S.A. spezialisiert sich auf die umfangreiche Realisierung von Verkehrsanlagen, wie Bahnstrecken und -stationen, Straßenbahngleisanlagen sowie Kunstbauten. Seit fast einem Vierteljahrhundert führt sie auf eine komplexe Weise Bau- und Modernisierungsprojekte der Eisenbahninfrastruktur aus, indem sie ihre Qualität und Parameter an die modernen Normen anpasst.

Das Humankapital der Gesellschaft bilden fast 500 qualifizierte Mitarbeiter, unter denen rund 90 Personen Ingenieure mit umfangreichen Zulassungen sind. Dank ihrer Fähigkeiten und des effizienten Managements realisiert die Gesellschaft branchenübergreifende Aufträge, unabhängig von ihrem Volumen und Kompliziertheitsgrad.

Der große Maschinenpark ermöglicht der Gesellschaft eine selbstständige Abwicklung der Aufträge. Von den über 70 spezialisierten Anlagen sind u. a. eine Gleisumbaumaschine des Typs SUM, universelle Gleisstopfmaschinen, Schotterreinigungs- und -profiliermaschinen sowie Instandhaltungsfahrzeuge für Oberleitungen, ein Rammgerät sowie ein Zweiwege-Schweißfahrzeug erwähnenswert.

Die TORPOL S.A. ist Generalunternehmerin der größten in Polen geführten Eisenbahnprojekte – des Baus des multimodalen Bahnhofs Łódź Fabryczna sowie des Umbaus der Eisenbahnstrecke E75 Rail Baltica – derer Gesamtwert bei über 2,6 Mrd. PLN netto liegt. Die Gesellschaft ist seit 2010 auch in Norwegen tätig und behauptet sich systematisch auf dem dortigen Markt.

Zu den wichtigsten durch die Gesellschaft bisher umgesetzten Projekten gehören Modernisierung der Eisenbahnstrecken E20, E30 und E65 sowie der Bau moderner Straßenbahnstrecken in Posen und Danzig sowie Bergen und Oslo.

Die wichtigsten Vorteile der Gesellschaft:

- Komplexität erbrachter Dienstleistungen,
- erfahrenes und stabiles Manager- und Ingenieursteam, das in einer effizienten Organisationsstruktur agiert,
- komplexer Maschinenpark,
- über 24 Jahre Erfahrung in der Branche des Eisenbahninfrastrukturbaus in Polen sowie 5 Jahre Erfahrung in Straßenbahnbau in Norwegen,
- Notierung an der Wertpapierbörse in Warschau.

Kontakt:

TORPOL S.A., ul. Mogileńska 10 G, 61-052 Poznań
Tel.: 00 48 61 87 82 700, Fax: 00 48 61 87 82 790
E-mail: torpol@torpol.pl, Internetseite: www.torpol.pl



Totalizator Sportowy Sp. z o.o.

Totalizator Sportowy ist eine der polnischen Gesellschaften mit dem größten Wiedererkennungswert, die seit fast 60 Jahren auf dem Markt der Zahlenlotterien und Geldlotterien ununterbrochen tätig ist. Sie verfügt über ein Netz von über 14 Tausend Verkaufsstellen, die online geschaltet sind. Das Netz nutzt die modernsten technischen Lösungen, die unter anderem das Eingehen von Wetten in der Echtzeit ermöglichen.

Totalizator Sportowy ist eine innovative, kreative, aber auch gesellschaftlich verantwortliche Firma, die sich permanent entwickelt, um den Markt- und Kundenbedürfnissen voraus zu sein, und die zugleich für die volle Sicherheit der angebotenen Produkte sorgt. Sie vergisst aber ihre Geschichte nicht. Daraus zieht sie Lehren, die es der Gesellschaft ermöglichen, mutiger in die Zukunft zu investieren.

Dank Totalizator Sportowy konnten und können sich weiterhin zahlreiche Polen über Gewinne freuen; hunderte, wenn nicht tausende konnten ihre kühnsten Träume verwirklichen und Millionen nahmen an Sport- und Kulturveranstaltungen teil, die dank der Zuwendungen der Gesellschaft realisiert werden konnten.

Totalizator Sportowy ist eine innovative Gesellschaft, die auf eine permanente Entwicklung der angebotenen Produkte, Vertriebswege und Technologie zur Unterstützung des Kundenservices eingestellt ist. Sie sorgt dafür, dass ihre Spiele und Lotterien Freude am Spielen und an den Gewinnen sowie positive Emotionen bereiten, aber gleichzeitig sicher bleiben. Dies bestätigen Zertifikate der internationalen Verbände der Lotteriefirmen (World Lottery Association, European State Lotteries and Toto Association). Die Gesellschaft ist anerkannter Mäzen des polnischen Sports und der Kultur.

Kontakt:

Totalizator Sportowy Sp. z o.o., ul. Targowa 25, 03-728 Warszawa

Tel.: 00 48 22 518 22 00

E-mail: centrala@totalizator.pl, Internetseite: www.totalizator.pl



Towarzystwo Finansowe Silesia Sp. z o.o.

Towarzystwo Finansowe Silesia Sp. z o.o. (TFS) ist eine der staatseigenen Gesellschaften, die die Regierungsstrategie im Bereich der Entwicklungsförderung von insbesondere umstrukturierungsbedürftigen Unternehmen in Polen umsetzen.

Die TFS wurde 2000 zur Umstrukturierung des Hüttensektors, allen voran der Eisenhütte Huta Katowice S.A. ins Leben gerufen. Die von der TFS gewährte Unterstützung in Form von Bürgschaften, Garantien und Verpfändungen hatte zum Ziel, die wirtschaftliche Situation der Unternehmen aus diesem Sektor zu verbessern. Die TFS führte eine Reihe von gelungenen Umstrukturierungsprojekten erfolgreich durch.

Heute ist die TFS ein innovatives, sich dynamisch entwickelndes Investment-Unternehmen, das unter marktwirtschaftlichen Gegebenheiten die staatliche Politik bei der Entwicklung und Promotion der polnischen Industrie unterstützt. Sein Auftrag ist Investitionstätigkeit auf der Basis der optimalen Nutzung des Potenzials der Gesellschaft zwecks Aufbaus eines Portfolios der Gesellschaften im Infrastrukturbau- und Industrieausektor.

Wesentliche Projekte im Rahmen der Kapitalgruppe:

- Szczeciński Park Przemysłowy Sp. z o.o. [Stettiner Industriepark] – die TFS ist Inhaberin von 100% der Anteile an der Gesellschaft, deren Aufgabe die Entwicklung der gewerblichen Tätigkeit auf dem Gelände der ehemaliger Stettiner Werft ist.
- Torpol S.A. – die TFS ist Inhaberin von 38% der Aktien der Gruppe. Torpol ist eine sich dynamisch entwickelnde polnische Kapitalgruppe und besteht aus Gesellschaften, die sich mit komplexer Realisierung von Verkehrsobjekten wie Bahnstrecken und –stationen, Straßenbahngleisanlagen sowie ingenieurtechnischen Bauten beschäftigen.
- Walcownia Rur Silesia S.A. [Rohrwalzwerk Silesia] – die TFS ist Inhaberin von 100% der Aktien der Gesellschaft. Die WRS ist ein Unternehmen mit langjähriger Erfahrung in der Produktion von nahtlosen sowie von geschweißten kaltgezogenen Stahlrohren.

Kontakt:

Towarzystwo Finansowe Silesia Sp. z o.o., ul. Ligocka 103, 40-568 Katowice

Tel.: +48 32 494 57 48, Fax: +48 32 494 57 56

E-mail: sekretariat@tfsilesia.pl, Internetseite: www.tfsilesia.pl

Ansprechpartner: Sebastian Kuna, Tel.: 00 48 603 064 848, Email: skuna@tfsilesia.pl





Uzdrowisko Krynica-Żegiestów S.A.

Kurbetrieb Krynica-Żegiestów A.G.

Uzdrowisko Krynica-Żegiestów S.A. erwartet Sie in einer der schönsten Ecken Polens: Krynica-Zdrój. Sie greift dabei auf eine reiche Kurtradition, qualifiziertes medizinisches Personal sowie eine hervorragende Behandlungsbasis zurück.

Die Gesellschaft veranstaltet:

- Sanatoriumsaufenthalte,
- Kururlaube,
- Rehabilitationsaufenthalte,
- Wochenendaufenthalte mit Wellness.

Ein besonderer Schatz des Kurbetriebs ist das Mineralwasser, dessen Eigenschaften bereits seit 1793 bekannt sind. Krynica – natürliches Mineralwasser (es hat eine einzigartige Zusammensetzung mit hohem Kalzium- und Magnesiumgehalt, begleitet vom natürlichem Kohlendioxid, das für den Körper sehr leicht verwertbar ist) und die verschiedenen Arten von Heilwasser:

- Zuber (einige Millionen Jahre altes einzigartiges Wasser mit sehr hoher Mineralisierung, unersetzlich in der Behandlung der Ulkuskrankheit; es bekämpft die Übersäuerung, heilt die Leber und die Gallengänge sowie senkt den Zucker- und Cholesterinspiegel im Blut),
- Słotwinka (wirksam bei der Behandlung von Entzündungen des Verdauungskanal, wirkt antiallergisch und antiphlogistisch, mildert Stresszustände und Überreizbarkeit ab, stärkt das Knochensystem),
- Jan (perfekt bei der Behandlung der Nierensteinkrankheit und anderer Erkrankungen von Nieren und Harnwegen, wirksam bei der Behandlung der Atheromatose und Diabetes – es senkt den Cholesterin- und Zuckerspiegel im Blut).

Der Kurbetrieb bietet Behandlungen durch trockenes CO₂-Gasbad und Mineralwasserbad an. Er verfügt über eine moderne Mineralwasser-Trinkhalle, in der ebenfalls Kongresse, Konzerte, Podiumsdiskussionen und Geschäftstreffen veranstaltet werden können.

Mehr Informationen unter www.uzdrowisko.krynica.com.pl.

Kontakt:

Uzdrowisko Krynica-Żegiestów S.A., ul. Nowotarskiego 9/4, 33-380 Krynica-Zdrój

Central Reservations, Tel.: 00 48 18 471 55 22 , Fax: 00 48 18 471 52 57

E-mail: centralna-rezerwacja@krynica.com.pl, Internetseite: www.uzdrowisko-krynica-zegiestow.pl



Uzdrowisko Rabka S.A. Kurbetrieb Rabka A.G.



Seit mehr als 150 Jahren ist Rabka Zdrój als ein Kurort bekannt. Die größten Ressourcen der Uzdrowisko Rabka S.A. sind das Klima, die touristisch-landwirtschaftlichen Vorteile und Vorkommen von heilenden Mineralwassern. Diese Wasser werden in der Kurmedizin für Bade- und Einatmungskuren sowie für Konfektionierung eingesetzt. Der Kurbetrieb ist sowohl unter Polen als auch unter ausländischen Touristen bekannt. Er spezialisiert sich auf Erbringung von Gesundheitsleistungen im Bereich der Kardiologie, Pulmologie, Krankheiten der Bewegungsorgane, Rheumatologie, Orthopädie und Diabetologie.

Natürlicher Reichtum der Rabkaer Solen ist eine Quelle von Gesundheit und Schönheit bei den von der Uzdrowisko Rabka S.A. angebotenen Behandlungen, Therapien und Kosmetika; die Wellness im lokalen Mikroklima ist eine Kurbetrieb-Route von Schönheit, Vitalität und Entspannung. Es ist ein magischer Ort für Personen, die Ruhe, saubere Luft und natürliche Heilbedingungen zu schätzen wissen.

Seit 2009 produziert Uzdrowisko Rabka S.A. Kosmetika auf der Basis der natürlichen Rabkaer Sole und natürlicher Pflanzenöle. Sie wurden entwickelt für die tägliche Pflege der normalen und sensiblen Haut, auch für Personen mit Allergien und dermatologischen Problemen. Die Rabkaer Kosmetika sind für all jene bestimmt, für die die Gesundheit sowie die durch viele Preise und Auszeichnungen belegte hohe Produktqualität zählen. Uzdrowisko Rabka S.A. betreibt ebenfalls eine gut entwickelte gastronomische Tätigkeit.

Wesentliche Stärken: Professionalität und langjährige Erfahrung, Mineralwasservorkommen, spezialisiertes medizinisches Personal, breite Palette an Kurprofilen, reiches Spektrum an verfügbaren Heil- und Wellnessbehandlungen, natürliche Kosmetika, reiches gesundheitstouristisches Angebot.

Kontakt:

Uzdrowisko Rabka S.A., ul. Orkana 49, 34- 700 Rabka Zdrój

Tel.: 00 48 18 26 77 246

E-mail: sekretariat@uzdrowisko-rabka.pl, Internetseite: www.uzdrowisko-rabka.pl

Handelsabteilung: Tel.: 00 48 18 26 92 606, E-mail: handel@uzdrowisko-rabka.pl



Warszawski Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy S.A.



Warschauer Agrar- und Lebensmittelgroßhandelsmarkt A.G.

Warszawski Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy S.A. gewährleistet optimale Bedingungen für den Großhandel mit Obst, Gemüse und Blumen und erleichtert die Geschäfte zwischen den Lieferanten (Hersteller, Großhändler, Importeure) und den Abnehmern (Einzelhändler, HoGa, Großhändler, Exporteure).

Der Großhandelsmarkt Bronisze ist nicht nur ein wichtiger Ort der Versorgung mit frischen Lebensmitteln für Warschau und ganz Masowien, sondern es beschäftigt sich auch mit dem Weitervertrieb von Waren an lokale und ausländische Großhandelsmärkte (Russland, Weißrussland, Ukraine, Litauen). Das Einflussgebiet des Markts mit geschätzten Jahreshandelsumsätzen von 1,2 Mio. Tonnen und dem Einfluss auf 14 Mio. Verbraucher erstreckt sich auch auf die Woiwodschaften: Ermland-Masuren, Podlachien, Lublin, Karpatenvorland. Das geschätzte jährliche Handelsvolumen liegt bei 1,2 Mio. Tonnen. Die Waren erreichen 14 Mio. Verbraucher. Die Fläche des Markts beträgt 51,6 ha (davon nehmen Handelshallen und Überdachungen 8,5 ha in Anspruch). Die Implementierung des Managementsystems nach den Normen ISO 9001, ISO 14001 und ISO 22000 hat die Verantwortlichkeit der Gesellschaft für die Qualität erbrachter Dienstleistungen erhöht und ihre Position auf dem Inlands- und Auslandsmarkt gestärkt. Dank des effizienten Managements verzeichnet die Gesellschaft sehr gute Finanzergebnisse und erfreut sich des Vertrauens ihrer Kunden.

Vorteile der Gesellschaft:

- großes Warenvolumen und große Vielfalt (1.200.000 Tsd. Tonnen geschätzter Jahresabsatz von Obst und Gemüse).
- sehr gute Lage am Verkehrsknoten A2 Konotopa – Ausfahrt Warschau West,
- reiche Tradition der Obst-, Gemüse- und Blumenproduktion im Einflussgebiet des Markts,
- überregionaler Charakter des Großhandelsmarkts (Rynek Hurtowy) Bronisze,
- Weitervertrieb von Waren an Auslandsmärkte (Russland, Weißrussland, Ukraine, Litauen).

Kontakt:

Warszawski Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy SA, Bronisze

ul. Poznańska 98, 05-850 Ożarów Mazowiecki

Tel.: 00 48 22 721 55 05, Fax: 00 48 22 721 55 00, E-mail: bronisze@bronisze.com.pl

Internetseite: www.bronisze.com.pl





Wytwórnia Surowic i Szczepionek BIOMED Sp. z o. o. Serum- und Impfstoffherstellungsbetrieb BIOMED GmbH

Wytwórnia Surowic i Szczepionek BIOMED Sp. z o. o. in Warschau stellt Seren, Impfstoffe und andere Biopräparate her, die in der Prophylaxe, medizinischer Diagnostik und Epidemiologie nötig sind. Das Unternehmen verbindet Tradition mit Modernität. Die Gesellschaft funktioniert seit mehr als 50 Jahren und passt ihr Produktionsprofil an aktuelle Prophylaxe-, Schutz- und epidemiologische Bedürfnisse an.

Wichtigste Produkte:

- Antitoxin gegen Ottergift – sie wird angewandt, um die Wirkung des Gifts der europäischen Kreuzottern (*Vipera berus*) zu neutralisieren, falls Menschen von diesen Ottern gebissen worden sind.
- Botulismus-Antitoxin ABE – sie wird angewandt, um ein oder mehrere Botulismustoxine vom Typ A, B oder E (bei Botulismus) zu neutralisieren.
- Protaminsulphat 1% – ein Mittel, das die antikoagulierende Wirkung von Heparin aufhebt.
- adsorbierter Tetanusimpfstoff – ein Impfstoff gegen Tetanus zur Hervorrufung einer aktiven, langfristigen Immunität gegen Ansteckung mit Tetanusbazillen.
- BIOSTREPTA® – Zäpfchen – angewandt bei chronischer Adnexitis; infiltrativen Veränderungen; postoperativer Gebärmuttererschleimhautentzündung, Hämorrhoidalknoten im akuten und chronischen Entzündungszustand, periproktitischen Abszessen und Fisteln mit umfangreichem entzündlichem Infiltrat; becken nahen eiternden Zysten.
- BIOSTREPTA® – Pillen – angewandt bei: Mundhöhle- und Rachengeschwüren, eiternden und schlecht heilenden Wunden der Mundhöhle, mit Thromben; Eiterzuständen und Entzündungen von Zahnflächen und Kiefer nach Zahnextraktionen und anderen Eingriffen in der Kieferchirurgie.
- Thromboplastin der Kaninchenhirne – dient zur Messung der Thromboplastinzeit in der Diagnostik von Blutgerinnungsstörungen und zur Kontrolle – durch Laboranalysen – der Behandlung mit oralen Antikoagulanzen.

Kontakt:

Wytwórnia Surowic i Szczepionek BIOMED Sp. z o. o., ul. Chełmska 30/34, 00-725 Warszawa
Tel.: 00 48 22 841 06 06, Fax: 00 48 22 841 06 44
E-mail: biuro@biomed.com.pl, Internetseite: www.biomed.com.pl



Zakłady Artykułów Technicznych "ARTECH" Sp. z o.o. in Łódź hat als ein Unternehmen aus dem Sektor der Kunststoffverarbeitung folgende Produkte in ihrem Angebot: Transport- und Lagerbehälter, Werkstattbehälter, Werkstattbehälter mit Abstandshaltern, EURO-Behälter sowie Behälter für medizinische und gefährliche Abfälle.

Die Firma besitzt Erfahrung, die sie dazu befähigt, ihren Kunden Beratung bei der Ausstattung von Produktionsbetrieben, Lagern und Werkstätten zu gewährleisten. Die führende Stellung in der Produktion von Kunststoffbehältern in Polen wurde dadurch erreicht, dass Sammelbehälter für medizinische und gefährliche Abfälle mit einem Volumen von 60 l und 30 l sowie Transport- und Lagerbehälter mit den Ausmaßen 80x60x45 cm ins Sortiment eingeführt wurden.

Die von der Gesellschaft angebotenen Produkte besitzen eine Vielzahl von Attesten und Zertifikaten, die ihre hohe Qualität und Zulassung zum Gebrauch in der Lebensmittelbranche belegen. Hervorzuheben ist das Zertifikat UN für die Sammelbehälter à 60 l und 30 l für medizinische Abfälle sowie die vom IBDiM erteilte technische Zulassung für das EKO-Oberflächengitter, auf deren Grundlage es für die Oberflächenbehandlung von Straßen angewandt werden kann. Außerdem sorgt das eingeführte Qualitätsmanagementsystem nach der ISO-Norm 9001:2009 für die Qualität der angebotenen Produkte und für einen entsprechend hohen Standard des Kundendienstes und der Auftragsabwicklung.

Zahlreiche Preise, Zertifikate und Branchenauszeichnungen sowie eine langjährige Zusammenarbeit mit Firmen aus Österreich, Tschechien, Dänemark, der Ukraine oder Serbien weisen eine dynamische Entwicklung der Gesellschaft im Bereich von Kunststoffverarbeitung nach.

Das vollständige Angebot der Gesellschaft ist auf der Internetseite www.zat-arte.ch zu finden.

Kontakt:

Zakłady Artykułów Technicznych "ARTECH" Sp. z o.o., ul. Wersalska 54, 91-212 Łódź

Tel.: 00 48 42 652 75 41, Direktwahl 118/141, Fax: 00 48 42 652 52 98

E-mail: artech@zat-arte.ch, Internetseite: www.zat-arte.ch



Zakłady Ceramiczne „BOLESŁAWIEC” Sp. z o.o.

Keramikwerk „BOLESŁAWIEC” GmbH



Zakłady Ceramiczne „BOLESŁAWIEC” Sp. z o.o. setzt die besten Werkstatt-Traditionen der Bunzlauer Keramik fort, nämlich die der seit 1865 bestehenden Töpferei der Familie Reinhold, die eine führende Rolle bei der Gestaltung des künstlerischen Niveaus der damaligen Produktion gespielt hat. Das Werk ist das größte unter den gegenwärtig tätigen Keramikunternehmen in der Region.

Die Bunzlauer Keramik wird öfters „Stempelkeramik” genannt. Der Dekor wird mithilfe von Stempeln hergestellt und durch Pinselmalerei ergänzt. Gegenwärtig handelt es sich um eine breite Palette von manuell erzeugten Gefäßen mit reichem Unterglasdekor für den täglichen Gebrauch, mit hohen künstlerischen und Nutzungswerten.

Es können also Frühstück-, Mittagessen-, Kaffee- oder Teesets nach eigenem Wunsch zusammengestellt werden, ergänzt durch Besteck aus rostfreiem Stahl mit keramischen Griffen. Serien von Behältern, Töpfen oder Kasserollen bewähren sich hervorragend als Küchenausstattung.

Sämtliche Gefäße, die von der Gesellschaft hergestellt werden, können in Spülmaschinen, Mikrowellenöfen und Kühlschränken verwendet werden. Zum Überbacken in herkömmlichen Backöfen in einer Temperatur bis 280°C sowie zum Erwärmen auf Elektroplatten sind Gefäße mit einer besonderen Bodenkonstruktion vorgesehen.

Wir garantieren die volle Sicherheit unserer Gefäße im Kontakt mit Lebensmitteln, denn in der Masse und in den Glasuren kommen keine schädlichen Substanzen, insbesondere Kadmium und Blei, vor.

Die Bunzlauer Keramik aus der Zakłady Ceramiczne „BOLESŁAWIEC” Sp. z o.o. ist nicht nur in Polen, sondern praktisch in der ganzen Welt bekannt. Die Gefäße werden in die Vereinigten Staaten, in alle europäischen Länder sowie nach Japan und Korea exportiert.

Kontakt:

Zakłady Ceramiczne „BOLESŁAWIEC” Sp. z o.o., ul. T. Kościuszki 11, 59-700 Bolesławiec

Tel.: 00 48 75 732 36 51, E-mail: bol_cer@e.pl

Internetseiten: www.ceramicboleslawiec.com.pl, www.garnkiceramiczne.com.pl



Die Häfen in Szczecin und Świnoujście sind ein universaler Hafenkomplex, einer der größten an der Ostsee, gelegen an der Mündung der Oder. Im südlichen Teil des Hafens in Świnoujście befindet sich ein Terminal vornehmlich für Trockenmassengüter sowie ein Fährenterminal, der die Verbindungen nach Skandinavien bedient. Der nördliche Teil ist ein Außenhafen mit Infrastruktur für die Bedienung von Schiffen mit LNG. Der Hafen in Szczecin bedient hingegen sowohl Stückgutladungen – u. a. Container, Hüttenerzeugnisse und großformatige Ladungen – als auch Trocken- und Flüssigmassengüter. Beide Häfen bieten auch Umschlag- und Lagerungsdienstleistungen für Landwirtschafts- und Nahrungsmittelprodukte an. Der gesamte Umsatz in den beiden Häfen liegt bei über 23,4 Mio. Tonnen jährlich.

Die Häfen werden von der Zarząd Morskich Portów Szczecin i Świnoujście S.A. verwaltet, die seit Jahren großangelegte Investitionen tätigt – unter Einsatz von EU-Fördermitteln, was ihr die Stellung des marktführenden Unternehmens in dieser Hinsicht in Westpommern gibt. Sie schließt zur Zeit ein Investitionspaket für den Zeitraum 2007-2013 ab, mit einem Budget von einer halben Milliarde Zloty. Das ist jedoch nicht alles. Eine neue Entwicklungsstrategie bis 2027 sieht weitere Investitionen in der Höhe von knapp einer Milliarde Zloty vor.

Die Vorteile des Hafens, seine Entwicklung, sein Standort und seine Modernisierung werden von vielen Investoren geschätzt. Zu ihnen gehören sowohl große globale Player als auch kleine lokale Unternehmen. Das Volumen der umgesetzten Waren weist darauf hin, dass es hier noch ein großes Potential zu nutzen ist, auch für neue Investoren. Zu ihrer Verfügung bleiben im Stettiner Hafen ungefähr 200 ha freier Flächen übrig.

Kontakt:

Zarząd Morskich Portów Szczecin i Świnoujście S.A., ul. Bytomska 7, 70-603 Szczecin
Tel.: 00 48 91 430 82 20, E-mail: info@port.szczecin.pl, Internetseite: www.port.szczecin.pl





Zarząd Morskiego Portu Gdańsk S.A. Verwaltung des Seehafens Gdańsk A.G.



ZARZĄD MORSKIEGO PORTU GDAŃSK SA

Der Hafen Gdańsk, gelegen im zentralen Teil der südlichen Ostseeküste, einer der sich am schnellsten entwickelnden Regionen Europas, ist ein wichtiger internationaler Verkehrsknotenpunkt. Der Hafen Gdańsk spielt eine bedeutende Rolle als Glied des Transeuropäischen Verkehrskorridors Nr. VI, der skandinavische Länder mit Südosteuropa verbindet.

Im Hafen Gdańsk wurden zwei Bereiche mit natürlicherweise differenzierten Betriebsparametern ausgegliedert: der innere Hafen entlang der Toten Weichsel und des Hafenkanals sowie der äußere Hafen mit direktem Zugang zur Danziger Bucht.

Im inneren Hafen befinden sich: ein Container-Terminal, ein Fähr- und RoRo-Terminal, Umschlagsbasen für PKW und Zitrusfrüchte, eine Umschlagsbasis für Schwefel und sonstiges Massengut, eine Umschlagbasis für Phosphorite. Die sonstigen Kais haben im Hinblick auf die installierten Anlagen und Infrastruktur einen universalen Charakter und ermöglichen den Umschlag von konventionellem Stückgut und Massengütern wie: Hüttenerzeugnisse, schweres und übernormatives Stückgut, Getreide, Kunstdünger, Erz und Kohle.

Die Grundlage des äußeren Hafens bilden Piers, Kais und Verladebrücken unmittelbar in Gewässern der Danziger Bucht. In diesem Teil des Hafens befinden sich Spezialumschlagsbasen für Energierohstoffe: flüssige Kraftstoffe, Kohle und Flüssiggas. Der äußere Hafen ist Standort des modernen Tiefwasser-Container-Terminals DCT, in dessen unmittelbarer Nachbarschaft sich ein modernes Logistik-Zentrum befindet.

Im Jahr 2013 wurde ein Rekord-Umschlagvolumen im Hafen Gdańsk (32,3 Mio. Tonnen Waren) verzeichnet; Gdańsk wurde somit zum zweitgrößten Container-Hafen an der Ostsee.

Kontakt:

Zarząd Morskiego Portu Gdańsk S.A., ul. Zamknięta 18, 80-955 Gdańsk

Büro: Tel.: 00 48 58 737 91 00, Fax: 00 48 58 737 94 85

E-mail: info@portgdansk.pl, Internetseite: www.portgdansk.pl



Der Hafen Gdynia gehört zu den führenden Häfen im südlichen Teil der Ostsee. Er spezialisiert sich auf die Bedienung von Stückgutladungen (vor allem Ladeeinheiten), die in Containern und im RoRo-System befördert werden, auf der Basis eines gut entwickelten Netzes von multimodalen Verbindungen zum Hinterland, eines regelmäßigen Kurzstreckenseeverkehrs und der Fährenverbindungen. Von großer Bedeutung ist auch die Bedienung von Massenladungen auf der Basis spezialisierter Terminals. Der Hafen Gdynia ist ein wichtiges Kettenglied des Ostsee-Adria-Korridors, der Skandinavien über Polen mit Tschechien, der Slowakei, Österreich, Slowenien und Italien verbindet. Aufgrund seiner geographischen Lage sind auch Weißrussland und die Westukraine das wirtschaftliche Hinterland für den Hafen Gdynia. Der Hafen gewährleistet zahlreiche regelmäßige Seeverbindungen mit den meisten europäischen Häfen sowie jenen in Westafrika und in Nord-, Mittel- und Südamerika. Wir bieten ebenfalls Investitionsgebiete von ca. 20 ha an, vorgesehen für den Bau eines Logistik-Zentrums, gleich hinter den Container-Terminals.

Basisnavigationsdaten des Hafens (2014):

- Hafeneinfahrt 150 m breit und 14 m tief,
- Gesamtlänge der Kais: 11 km,
- Höchsttiefgang an Kais: 13,0 m.

Das Umschlagsvolumen 2014 – 19,4 Mio. Tonnen, darunter 850 Tsd. TEU.

2017 wird der Hafen infolge der Durchführung geplanter Investitionen Schiffe mit einer Länge bis ungefähr 400 m und einem Tiefgang bis 15,5 m empfangen können.

Die größten Terminals im Hafen Gdynia:

- für Container:
 - BCT – Bałtycki Terminal Kontenerowy Sp. z o.o. [Baltischer Containerterminal],
 - GCT – Gdyniński Terminal Kontenerowy SA [Gdynia-Containerterminal].
- für Massenladungen:
 - MTMG – Morski Terminal Masowy Gdynia Sp. z o.o. [Seemassenterminal Gdynia],
 - BTDG – Bałtycki Terminal Drobnicowy Gdynia Sp. z o.o. [Baltischer Stückgutterminal Gdynia],
 - BTZ – Bałtycki Terminal Zbożowy Sp. z o.o. [Baltischer Getreideterminal],
 - BBM – Bałtycka Baza Masowa Sp. z o.o. [Baltische Massenbasis],
 - Koole Tankstorage Gdynia Sp. z o.o..
- für Fähren und RoRo:
 - Terminal Promowy Stena Line [Fährterminal Stena Line],
 - BTDG – Bałtycki Terminal Drobnicowy Gdynia Sp. z o.o. [Baltischer Stückgutterminal Gdynia].

Kontakt:

Zarząd Morskiego Portu Gdynia S.A., ul. Rotterdamska 9, 81-337 Gdynia

Tel.: 00 48 58 627 40 02, 00 48 58 627 40 46, Fax: 00 48 58 620 31 91, 00 48 58 627 45 78

E-mail: marketing@port.gdynia.pl, Internetseite: www.port.gdynia.pl



Diese Publikation wurde vorbereitet durch Polnische Agentur für Information und Auslandsinvestitionen

Die Polnische Agentur für Information und Auslandsinvestitionen AG (PAIIIZ) ist eine Regierungsagentur, die seit 1992 den ausländischen Investoren hilft. Die Agentur setzt sich für Steigerung der ausländischen Direktinvestitionen in Polen und ermutigt die ausländischen Unternehmer, in Polen zu investieren. PAIIIZ unterstützt auch Firmen, auf den polnischen Markt eintreten, die Geschäftsbeziehungen zu Polen bereits unterhalten sowie polnische Exporteure. PAIIIZ bietet auch Hilfe bei der Auslegung der Vorschriften und Rechtsverfahren an, die mit der Investitionstätigkeit verbunden sind. Darüber hinaus unterstützt PAIIIZ die Investoren beim Aussuchen von Geschäftspartnern und Lieferanten.

PAIIIZ bietet gebührenfreie professionelle Beratungsdienste, einschließlich:

- der Auswahl des Investitionsstandorts,
- Investoren Besuchen in Polen,
- Informationen über das rechtliche und wirtschaftliche Umfeld,
- Informationen zu den verfügbaren Investitionsanreizen,
- Unterstützung bei Kontakten zu den zentralen und lokalen Behörden,
- Identifikation von Lieferanten und Auftragnehmern,
- Pflege der Kontakte zu Investoren (Unterstützung bei weiteren Investitionen).

Auf der Internetseite www.paiz.gov.pl finden Investoren alle nötigen Informationen bezüglich entscheidender Fakten über Polen, die polnische Wirtschaft, gesetzliche Bestimmungen in Polen sowie alle detaillierten Informationen, die für eine Firma nützlich sein könnten, die sich geschäftlich in Polen niederlassen möchte.

PAIIIZ ist auch für die Aufrechterhaltung von Polens Nationaler OECD Kontaktstelle zuständig. Um den Investoren den bestmöglichen Service bieten zu können, wurde in ganz Polen ein Netzwerk von Regionalen Zentren für Investorenbetreuung (COI) geschaffen. In diesen Zentren arbeiten Fachleute, die von der PAIIIZ ausgebildet wurden.

Seit 2011 betreibt die PAIIIZ auch das Zentrum für wirtschaftliche Zusammenarbeit für China – Polen als „einzige Anlaufstelle“, die umfassende Informationen über Investitionsmöglichkeiten in Polen bereitstellt und chinesischen Unternehmen während der Investitionsabläufe Unterstützung anbietet. Das Zentrum ist zuständig für: Werbung für Polen als Standort für ausländische Direktinvestitionen, Ermitteln von möglichen ausländischen Direktinvestoren, Unterstützung der Gesandtschaften und Delegationen aus China, Erstellen von Analysen & Informationen, Aufrechterhalten eines regelmäßigen Kontakts mit chinesischen Firmen, die in Polen aktiv sind, Go-China-Projekt. Mehr Informationen finden Sie unter: www.gochina.gov.pl

Zusätzlich seit 2013 führt die PAIIIZ das „Go Africa“ Programm durch. Sein Ziel ist es, polnische Unternehmer dazu zu ermutigen, in afrikanischen Ländern zu investieren und in Afrika für Polen zu werben. Daher hat die PAIIIZ folgendes organisiert: Informationsreisen in afrikanische Länder, Teilnahme polnischer Unternehmer an Messen, Konferenzen, Seminaren und Workshops sowohl in Polen als auch in Afrika. Außerdem hat die Agentur Veröffentlichungen über afrikanische Märkte vorbereitet. Weitere Informationen finden Sie unter: www.goafrica.gov.pl

Dienstleistungen von PAIIIZ, gemäß ihrer Mission, sind kostenfrei.

Setzen Sie sich mit uns in Verbindung, um herauszufinden, wie Ihr Unternehmen vom einzigartigen Geschäftspotential Polens profitieren kann.

Kontakt:

Polnische Agentur für Information und Auslandsinvestitionen
Department für Auslandsinvestitionen
ul. Bagatela 12, 00-585 Warszawa, Polen
Tel.: (+48) 22 334 98 75, Fax: (+48) 22 334 99 99
E-mail: invest@paiz.gov.pl

Fotos

Seite 3, © Ministerium für Staatschatz der Republik Polen
Seite 5, © goodluz - Fotolia.com, ©mbongo - Fotolia.com, © カシス - Fotolia.com
Seite 6, © rasics - Fotolia.com, © kalafoto - Fotolia.com © Marco2811-Fotolia.com,
Seite 7, © Bydgoskie Zakłady Przemysłu Gumowego „STOMIL” S.A.
Seite 8, © Centralny Ośrodek Badawczo Rozwojowy Aparatury Badawczej i Dydaktycznej COBRABiD Sp. z o.o.
Seite 9, © Centrum Techniki Okrętowej S.A.
Seite 10, © Elektrownia Chorzów S.A.
Seite 11, © ENERGIA SA
Seite 12, © Fabryka Maszyn Introligatorskich „INTROMA” Sp. z o.o.
Seite 13, © Fabryka Przewodów Energetycznych S.A.
Seite 14, © Fabryka Szliferek „FAS Głowno” Sp. z o.o.
Seite 15, © Grupa Azoty S.A.
Seite 16, © Grupa Azoty Zakłady Azotowe „PUŁAWY” S.A.
Seite 17, © Grupa LOTOS S.A.
Seite 18, © HUTA POKÓJ S.A.
Seite 19, © Inofama S.A.
Seite 20, © Instytut Automatyki Systemów Energetycznych Sp. z o.o.
Seite 21, © KGHM CUPRUM sp. z o.o. – Centrum Badawczo-Rozwojowe
Seite 22, © Archiwum KGHM Polska Miedź S.A.
Seite 23, © Krajowa Spółka Cukrowa S.A.
Seite 24, © Krajowy Depozyt Papierów Wartościowych S.A.
Seite 25, © LS Airport Services S.A.
Seite 26, © Lubelski Rynek Hurtowy S.A.
Seite 27, © Małopolski Rynek Hurtowy S.A.
Seite 28, © Ośrodek Badawczo-Rozwojowy Centrum Techniki Morskiej S.A.
Seite 29, © GK PGE Polska Grupa Energetyczna S.A.
Seite 30, © PIT-RADWAR S.A.
Seite 31, © Zacharuk
Seite 32, © Polska Grupa Zbrojeniowa S.A.
Seite 33, © Polskie Centrum Badań i Certyfikacji S.A.
Seite 34, © Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo SA
Seite 35, © Polskie Linie Lotnicze LOT S.A.
Seite 36, © Polskie Tatry S.A.
Seite 37, © Pomorskie Hurtowe Centrum Rolno-Spożywcze S.A.
Seite 38, © Przedsiębiorstwo Budownictwa Hydrotechnicznego „ODRA 3” Sp. z o.o.
Seite 39, © Przedsiębiorstwo Budownictwa Przemysłowego CHEMOBUDOWA – KRAKÓW Spółka Akcyjna
Seite 40, © Przedsiębiorstwo Budownictwa Wodnego w Warszawie S.A.
Seite 41, © Przedsiębiorstwo Eksploatacji Rurociągów Naftowych „Przyjaźni” S.A.
Seite 42, © Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej w Gnieźnie Sp. z o.o.
Seite 43, © Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej „POLONUS” w Warszawie S.A.
Seite 44, © Przedsiębiorstwo Produkcyjno Usługowe „PORT RYBACKI GRYF” Sp. z o.o.
Seite 45, © Regionalny Fundusz Gospodarczy S.A.
Seite 46, © Rolno – Spożywczy Rynek Hurtowy „Giełda Elbląska” S.A.
Seite 47, © Sklejka Orzechowa S.A.
Seite 48, © TAURON Polska Energia S.A.
Seite 49, © Textilimpex Sp. z o.o.
Seite 50, © TORPOL S.A.
Seite 51, © Totalizator Sportowy Sp. z o.o.
Seite 52, © Towarzystwo Finansowe Silesia Sp. z o.o
Seite 53, © Uzdrowisko Krynica-Zegiestów S.A.
Seite 54, © Uzdrowisko Rabka S.A.
Seite 55, © Warszawski Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy S.A.
Seite 56, © Wytwórnia Surowic i Szczepionek BIOMED Sp. z o.o.
Seite 57, © Zakłady Artykułów Technicznych „ARTECH” Sp. z o.o.
Seite 58, © Zakłady Ceramiczne „BOLEŚLAWIEC” Sp. z o.o.
Seite 59, © Zarząd Morskich Portów Szczecin i Swinoujście S.A.
Seite 60, © Zarząd Morskiego Portu Gdańsk S.A.
Seite 61, © Zarząd Morskiego Portu Gdynia S.A.

Die vorliegende Publikation hat einen Informations- und Werbecharakter; sie ist keine Rechtsauslegung und kein Rechtsgutachten. Erstellt auf der Grundlage von Materialien, die von Firmen übermittelt wurden, die sich in der Publikation präsentieren. PALiiz S.A. trägt keine Verantwortung für Inhalte und das Bildmaterial, die von Firmen übermittelt wurden, die sich in dieser Publikation präsentieren.

© PALiiz S.A.

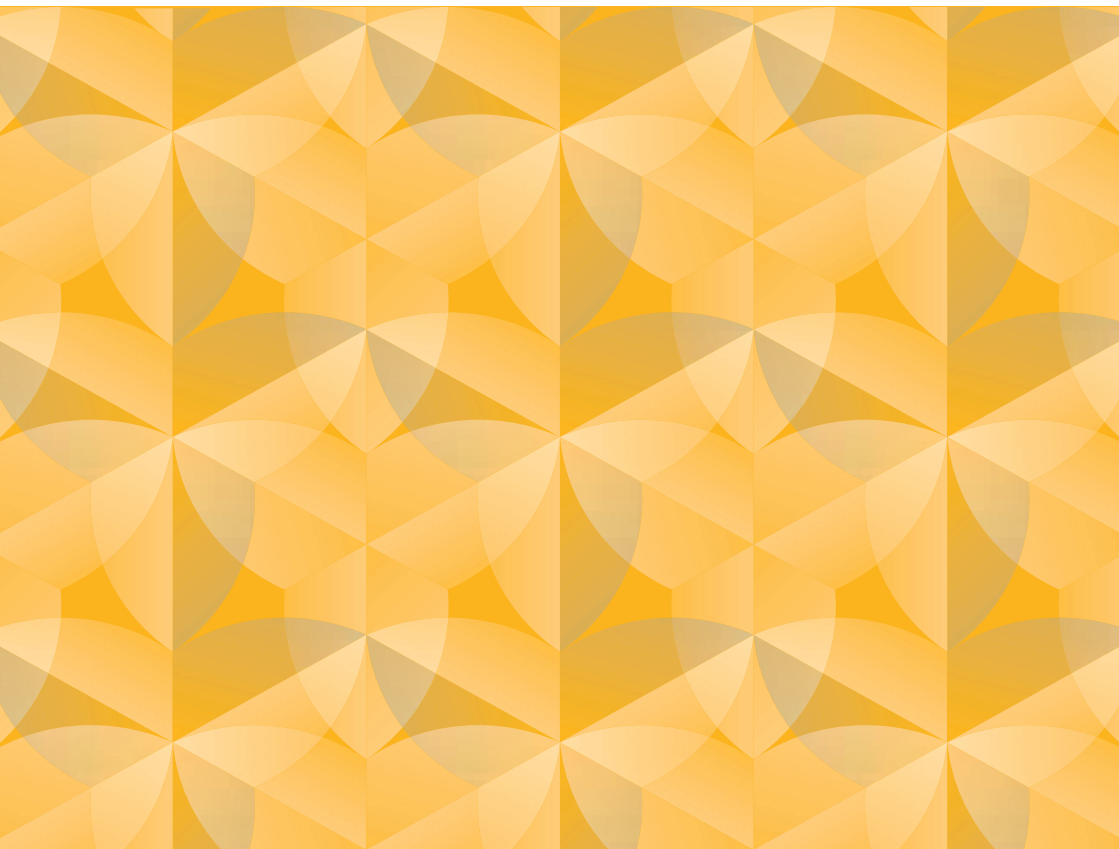
Warschau, 2015

ISBN: 978-83-63371-78-4

INHALTSVERZEICHNIS

Vorwort	3
Agencja Rozwoju Przemysłu S.A.	5
Bank Gospodarstwa Krajowego	6
Bydgoskie Zakłady Przemysłu Gumowego „STOMIL” S.A.	7
Centralny Ośrodek Badawczo Rozwojowy Aparatury Badawczej i Dydaktycznej COBRABiD Sp. z o.o.	8
Centrum Techniki Okrętowej S.A.	9
Elektrownia Chorzów S.A.	10
Energa SA	11
Fabryka Maszyn Introligatorskich „INTROMA” Sp. z o.o.	12
Fabryka Przewodów Energetycznych S.A.	13
Fabryka Szlifierek „FAS Główno” Sp. z o.o.	14
Grupa Azoty S.A.	15
Grupa Azoty Zakłady Azotowe „PUŁAWY” S.A.	16
Grupa LOTOS S.A.	17
HUTA POKÓJ S.A.	18
Inofama S.A.	19
Instytut Automatyki Systemów Energetycznych Sp. z o.o.	20
KGHM CUPRUM Sp. z o.o. – Centrum Badawczo-Rozwojowe	21
KGHM Polska Miedź S.A.	22
Krajowa Spółka Cukrowa S.A.	23
Krajowy Depozyt Papierów Wartościowych S.A.	24
LS Airport Services S.A.	25
Lubelski Rynek Hurtowy S.A.	26
Małopolski Rynek Hurtowy S.A.	27
Ośrodek Badawczo-Rozwojowy Centrum Techniki Morskiej S.A.	28
PGE Polska Grupa Energetyczna S.A.	29
PIT-RADWAR S.A.	30
PKO Bank Polski S.A.	31
Polska Grupa Zbrojeniowa S.A.	32
Polskie Centrum Badań i Certyfikacji S.A.	33
Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo SA	34
Polskie Linie Lotnicze LOT S.A.	35
Polskie Tatry S.A.	36
Pomorskie Hurtowe Centrum Rolno-Spożywcze S.A.	37
Przedsiębiorstwo Budownictwa Hydrotechnicznego „ODRA 3” Sp. z o.o.	38
Przedsiębiorstwo Budownictwa Przemysłowego CHEMOBUDOWA – KRAKÓW Spółka Akcyjna.	39

Przedsiębiorstwo Budownictwa Wodnego w Warszawie S.A.	40
Przedsiębiorstwo Eksploatacji Rurociągów Naftowych „Przyjaźń” S.A.	41
Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej w Gnieźnie Sp. z o.o.	42
Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej „POLONUS” w Warszawie S.A.	43
Przedsiębiorstwo Produkcyjno Usługowe “PORT RYBACKI GRYF” Sp. z o.o.	44
Regionalny Fundusz Gospodarczy S.A.	45
Rolno – Spożywczy Rynek Hurtowy „Giełda Elbląska” S.A.	46
Sklejka Orzechowo S.A.	47
TAURON Polska Energia S.A.	48
Textilimpex Sp. z o.o.	49
TORPOL S.A.	50
Totalizator Sportowy Sp. z o.o.	51
Towarzystwo Finansowe Silesia Sp. z o.o.	52
Uzdrowisko Krynica-Żegiestów S.A.	53
Uzdrowisko Rabka S.A.	54
Warszawski Rolno-Spożywczy Rynek Hurtowy S.A.	55
Wytwórnia Surowic i Szczepionek BIOMED Sp. z o. o.	56
Zakłady Artykułów Technicznych “ARTECH” Sp. z o.o.	57
Zakłady Ceramiczne „BOLESŁAWIEC” Sp. z o.o.	58
Zarząd Morskich Portów Szczecin i Świnoujście S.A.	59
Zarząd Morskiego Portu Gdańsk S.A.	60
Zarząd Morskiego Portu Gdynia S.A.	61
Polska Agencja Informacji i Inwestycji Zagranicznych S.A.	62



Fotos: Gina Sanders - Fotolia.com, denphumi-Fotolia.com, Stana-Fotolia.com, MH - Fotolia.com, AA+W-Fotolia.com, Nightman1965 - Fotolia.com, Chlorophylle-Fotolia.com, peshkova - Fotolia.com, sculpies-Fotolia.com, Marijan Kucan-Fotolia.com, davis - Fotolia.com, Eagle-Fotolia.com, Johanna Mühlbauer-Fotolia.com, カシス - Fotolia.com, Aurélien Pottier-Fotolia.com, fotorince-Fotolia.com.